

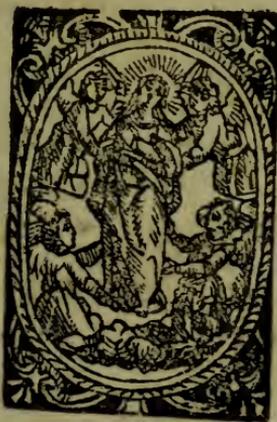
TRATADO

HISTORIAL, Y MORAL
DEL IVBILEO DE NUESTRA SEÑORA

DE LOS ANGELES DE PORCIVNCVLA,
que los Fieles de toda la Christiandad pretenden ganar en el
dia en que cada año se celebra su Fiestuidad en las Yglesias
de los Conventos de la Religion de N. P. S. Francisco,
desde las visperas del primer dia de Agosto,
hasta el segundo puesto el Sol.

ESCRIVIELO

EL M. R. P. FRAY GASPAR ROMAN,
Lector que fue de Teologia, y Prouincial de los Frayles Me-
nores de la Regular Obfervancia de N. S. P. S. Francisco
en la Santa Prouincia de Granada.



CON LICENCIA.

Impresso. en Granada, En la Imprenta Real de Baltasar
de Bolibar, Impressor del S. Oficio de la Inquision.

Año de 1668.

THE HISTORY OF THE

REIGN OF CHARLES THE FIRST

BY JOHN BURNET

IN TWO VOLUMES

LONDON, Printed by J. Sturges, at the Sign of the Gun, in St. Dunstons Church-yard, 1724.

THE SECOND VOLUME

IN TWO VOLUMES

THE SECOND VOLUME

C E N S U R A

De los M. RR. PP. Fr. Alonso Ruiz Gordo, Lector de Prima de Sagrada Teologia, Calificador del S. Oficio, y Guardian del Conuento Grande de S. Francisco de Granada:
Y Fr. Geronimo de Ayllon, Lector Jubilado, y Definidor habitual desta Prouincia.

POR mandato de N. M. R. P. Fr. Christoual del Viso, Lector de Teologia, y Ministro Prouincial de los Frayles Menores de la Regular Observancia en esta Prouincia de Granada. Hemos visto, y leído este Tratado Historial, y Moral del Iubileo de N. S. de los Angeles de Porciuncula, que escriue N. M. R. P. Fr. Gaspar Roman, Lector que fue de Sagrada Teologia, y Ministro Prouincial de esta Prouincia. No contiene cosa repugnante à la Fè Catolica, y y santas costumbres; antes, si, motiuos para rendir alabanças à Nuestro Señor por el singular favor que hizo à N. S. P. S. Francisco, y à las almas de los Fieles, cõcediendoles tan portentoso Iubileo, con tantos Elogios celebrado del comun aplauso del Orbe como aqui se refiere, inflamando los animos Catolicos à lograr tan grande indulgencia. Tiene doctrina muy importante para saber como se à de ganar, y como se à de aplicar à las animas del Purgatorio, con las resoluciones de dudas que en esta materia se suelen ofrecer. Porque se deue alabar el justo, y meritorio desvelo del Autor, cuyo ingenio es de los que alabò Lipsio con elegante breuedad: *Ingenij non lumcn solum, sed calorcm.* No solo luzièdo, sino aprouechando; siendo Escritor de quien puede verificarse en esta, y otras muchas obras que à dado à la estampa, con deuoto espìritu diçadas, lo que dixo Gerson: *Scriptor Ecclesiæ im ditat, Scriptor Ecclesiæ amat, Scriptor Ecclesiæ custodit, Scriptor Ecclesiæ honorat, Scriptor posteris sal sapientiæ administrat, Scriptor largitur, miseratur, & commodat.* Deue, pues, segùn nuestro sentir correr à la prensa, estudio que no muere entre los Sabios, porque: *Mens, & gloria non queunt humari.* Estudio que en su pequeñez abraça tanta vtilidad, y magisterio, que

Iusto Lips. in
cent. ad Germ.
& Gall. Episc.
epist. 17.
Gers. de laud.
script. tom. 1.

Sidon libr. 4
epist. 11.

b. 7. epistol.
4.
b. 6. epistol.
6.

como Seneca escriuiò: *Magni Artificis est clausisse totum in exiguò*. Esta es nuestra censura, sin que se adule en nuestra obligacion el afecto que se engaña, quien juzga que la aficion no es muy acre en censurar: *Amò quidem effusse, iudico tamen, & quidem tanto acrius, quanto magis amo*, dixo tambien el Cordoues. Y assi se le deue dar la licencia para imprimirle, salvo, &c. En este Real Conuento de S. Francisco de Granada à diez y ocho de Nouiembre de mil y seyscientos y sesenta y siete.

F. Alonso Ruiz Gordo, Lect. de Prima *F. Geronimo de Ayllon*
Calif. del S. Ofic. y Guard. de Gran. *Lect. Jubilado.*



LICENCIA DE LA ORDEN.

Fr. Christoual del Viso, Lector de Teologia, y Ministro Prouincial del Orden de S. Francisco en la Prouincia de Granada. Doy licencia al M. R. P. Fr. Gaspar Roman, Lector de Teologia, y Padre perpetuo de la misma Prouincia, para que pueda imprimir vn Tratado Historial, y Moral del Jubileo de N. S. de los Angeles de Porciuncula, atento à estar dicho Tratado visto, y aprobado por los RR. PP. Fr. Alòso Ruiz Gordo, Lector de Teologia, Calificador del S. Oficio, y Guardiande S. Francisco de Granada, y Fr. Geronimo de Ayllon, Lector Jubilado, y Definidor habitual de dicha Prouincia, con orden nuestro que para ello les cometimos. En testimonio de lo qual dimos estas letras, firmadas de nuestro nombre, selladas con el seilo menor de nuestro Oficio, en nuestro Conuento de S. Luis el Real de Malaga en diez y seis dias del mes de Febrero de mil seiscientos sesenta y ocho.

Fray Christoual del Viso,
Ministro Prouincial.

Pormdo de N. M. R. P. Prouincial.

Fr. Francisco de Ribera, S.

COMISSION DEL ORDINARIO.

EN la Ciudad de Granada à diez dias del mes de Março de mil y seiscientos y sesenta y ocho años, el señor Doct. D. Geronimo de Prado Verastigui, Canonigo en la S. Iglesia Metropolitana desta dicha Ciudad, Prouisor, y Vicario general en ella, y su Arçobispado, Sede Archiepiscopal Granatensi vacante, &c. Auiendo visto este Tratado, intitulado, Historial, y Moral del Jubileo de N. S. de los Angeles de Porciuncula, escrito por el M. R. P. Fr. Gaspar Roman, Lector que fue de Teologia, y Prouincial que fue de la Prouincia de la Orden de San Francisco de Granada. Dixo, que lo remitia, y remitió al Padre Tomas de Leon, del Colegio de la Compañia de IESVS de dicha Ciudad, para que lo vea, censure, y de su parecer, y lo firmò.

Doctor Prado.

Por mandado del señor Prouisor:

Iuan Bernardo, N.

C E N S U R A

Del M. R. P. Tomas de Leon, Prefecto de Estudios mayores del Colegio de la Compañia de IESVS.

POR comission del señor Doct. D. Geronimo de Prado Verastigui, Canonigo de la S. Iglesia Cathedral de Granada, Prouisor, y Vicario general por los Ilustrissimos señores Dean, y Cabildo, Sede vacante, &c. He visto este Tratado Historial, y Moral del Santo Jubileo de N. S. de los Angeles, ò Porciuncula, escrito por N. M. R. P. Fr. Gaspar Roman, bien conocido por sus letras, y acertado parecer en varios Tratados Morales que à publicado, y en el presente, como el Jubileo celebradissimo en toda la Iglesia Catolica, y ninguno otro le iguala en todas sus circunstancias; assi me parece que à hallado pluma, y sugeto que le dá deuidamente

à conocer à los Fieles en mucho prouecho de sus almas, y vtilidad comun. En toda la doctrina no ay en que tropezar, tan ajustada esta con la de nuestra Madre la Iglesia Catolica, y en favor de las buenas costumbres: y assi, seruirà mucho para la deuocion, y fervor de los Fieles la publicacion deste Tratado. Assi lo sentren este Colegio de la Compania de Iesus de S. Pablo en 9. de Abril de 1668.

Tomas de Leon.



LICENCIA DEL ORDINARIO.

Visto el parecer, y censura de arriba por su merced dicho Prouisor deste Arçobispado, y que por el parece no ay cõtra este Tratado del Iubileo de Porciuncula cosa alguna cõtra nuestras. Fè Catolica, y buenas costumbres, dixo, que daua, y dio licècia para que se pueda imprimir sin impedimento alguno. Granada, y Abril diez de sesenta y ocho.

Doctor Prado.

Por su mandado.

Juan Bernardo, N.



LICENCIA DEL IVEZ.

EL Lic. D. Julian de Cañas Ramirez y Sylva, del Consejo de su Magestad, su Oydor en esta Real Chancilleria de Granada, y Iuez nombrado por su Magestad para las impresiones en dicha Ciudad. Doy licencia (atento las aprobaciones referidas) para que se imprima este Tratado del Iubileo de Porciuncula, Granada, y Mayo dos de 1668. años.

Licenciado D. Julian de Cañas

Ramirez y Sylva.

RAZON

RAZON DE EL MOTIVO DEL AUTOR.



EL milagroso Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porcjuncula (que fue particular privilegio, y favor vnico, y singular que Christo Nuestro Señor reservò para N. P. S. Francisco, y que èl solo lo mereciò gozar entre todos los Patriarcas antiguos, y modernos de las Religiones, pues no consta que à ninguno dellos se aya concedido semejante Jubileo) dize nuestro Fr. Lucas Vuadingo, Autor de los Anales de nuestra Religion, que estando en España, y en otras Reynos, viò, que este Jubileo estava tan acreditado entre los Fieles, que se tenia por desgraciado, y por indigno del nombre de Christiano el que no se preparaba para conseguirlo.

Y esforçando mas lo referido, este Autor dize, que conociò à muchos de vida perdida; los cuales, despreciando el precepto de la Iglesia, que les obliga à Confessar, y Comulgar por Pasqua de Resurreccion, se disponian con deuocion para ganar este Santo Jubileo, en el dia en que cada año se celebra su Festiuidad, por no perder este precioso tesoro de remission de penas deuidas por sus pecados. Hasta aqui el Autor mencionado, cuya ponderacion asegura, que la virtud Diuina mueue interiormente, y compele aun à los hombres mas facinerosos para ganar este Santo Jubileo, pareciendoles que no cumplen con la obligacion de Carolicos, si no hazen las diligencias que deuen para ganarlo, porque lo veneran como prodigio raro, y singular.

Empero como en el dia en que cada año se celebra su Festiuidad, concurren millares de Fieles à nuestros Convètos, y à los de otras Religiones, è Iglesias Parroquiales; à confesar sus pecados; por cuyo espiritual empleo, no è posible predicar los milagros que Dios N. S. à obrado, no solo en la concession deste Jubileo, y en la assignacion del dia en que se à de ganar, sino tambien en su publicacion, y confirmaciõ desta verdad, y en otras cosas admirables, dignas de saber,

tocan

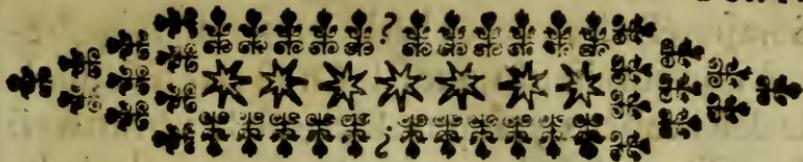
Vuadingo, to
1. fol. 294.
mer. 8.

tocantes à esta materia ; de las quales, pocas personas tienen entera noticia, y muchos las ignoran, y me consta que desleñan saberlas, por ello las escriuo en este Tratado; leanlo cõ cuidado los deuotos, pues lo ofrezco con amor de su espiritual aprouechamiento. Y si bien fiodesta milagrosa Historia, que se à de lograr cõ introducir en las almas su deuoción, lo qual parece que se à de grangearlo llano, sencillo, y casto estilo cõ que la escriuo; porque aunque menos regala, y deleyta los oidos, inflama, y penetra mas los coraçones de los Letores, que es lo que principalmēte desleio en este Tratado, pues no toca al Teologo Moral afectar modos elegantes de hablar, que esto, dize S. Gregorio Papa, pertenece a los Retoricos. Y si ellos juzgaren, que este Tratado es mas breue de lo que pide su auumpto, se les puede dezir, que en su breuedad reconõceràn el *quid Diuinum* que dixo Aristoteles, que *latet in rebus paruulis*, que algo Diuino se oculta en cosas pequeñas.

No pretēdo, por acreditar cõ este portentoso Iubileo las glorias de mi Religion, desacreditar las que justamente gozan otras Religiones; porque serè Reo de grauissima culpa, muy parecida a la que cometio el Principe Absalon, de quiē dize la Diuina Escritura, que ambicioso de las glorias de el Cetro de Israel, se ponía cada dia à la puerta del Palacio de su padre Dauid; y solicitaua à los pretendientes que à el venian, y como taynado, y sagaz, cõ estrañas cortesias, les prometia su buen despacho, lo qual obraua en perjuizio del Imperio dichoso que justamente gozaua Dauid.

Diuido este Tratado en varios Capítulos, y Puntos, porq̃ la distincion de las cosas, es importante para la comprehension dellas; quiera Dios Nuestro Señor, que sea para gloria fuya, y de su Santissima Madre, Reyna, y Señora Nuestra, y de Nuestro Padre S. Francisco, à los quales consagra mi corto talento este pequeño seruicio, que pongo à los pies de nuestra Santa Madre Iglesia Apostolica Romana, y sugeto à la censura de qualquier hombre Docto, que mejor sintiere de este assumpto.

(* * *)



Capitulo I.

DEL ORIGEN DEL JUBILEO de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula.

N. 1.



ESTE santo Jubileo, con singular propiedad, se intitula de Porciuncula: porque dizen el Reuerendissimo Fray Francisco

Gonçaga, General que fue de nuestra Religion, y despues Arçobispo de Mantua; el Illustrissimo Fr. Marcos de Lisboa, Obispo de Opportu en Portugal, y el P. Fr. Lucas Vuadingo, y otros grandes Autores, que como N. P. S. Frâncisco, despues que el Papa cõfirmò su Regla, no tenia casa cierta, y determinada donde recogerse con sus Frayles, puso para este efecto los ojos en vna Ermita pequeña, y desamparada, distante vna legua de la Ciudad de Assis, cuya Ermita era del Abad de vn Monasterio de la Orden del glorioso Patriarca San Benito, à quien con humildad la pidió el

Gonçaga, de origin. Relig. Franciscan. p. 2. fol. 155.

Fr. Marcos, en sus Cronicas, tom. 1. lib. 2. cap. 6.

Vuading. obi supr. fol. 33. num. 14.

Serafico Padre ; pero el Abad referido se la ofreció con condicion, que si su Ordē creciesse, fuesse della cabeça, y origen. El Santo la admitió cō la misma calidad , y auiendo reparado la dicha Ermita, la llamó *Porciuncula* ; que segun dize Ambrosio Calepino, y Antonio de Librija , es nombre diminutiuo de *porcion* , que significa, *parte de lo entero*, y aplicòle este titulo de *Porciuncula* N. P. S. Francisco, para dar á entender, que ya que para el Culto Diuino, y morada de Frayles pobres , era forçoso tener alguna parte en la tierra; fuesse en ella, no porcion entera, sino *Porciuncula* , que es parte, ò ración de lo entero, la mas pobre, y despreciada del mundo.

2 Esta casa de *Porciuncula*, tambien se llama de *Nuestra Señora de los Angeles*, assi porque este titulo tenia la dicha Ermita , como por la deuocion cordial que el Santo Padre tenia á la Reyna dellos, y porque ordinariamente se oía, y percebian alli suauísimas musicas de Angeles , como lo testifica la Sede Apostolica en la primera leccion del segundo Nocturno de los Maytines que reza desta Festiuidad nuestra Religion.

3 En esta santa casa cōcedió Christo N. S. al Serafico Padre el Iubileo referido en la forma siguiente. Estando el Santo año de 1221. cerca del

Calepin. ver
bo, Portio.

Librija, in
eodem verb.

del mes de Octubre, orado en su celda, casi à media noche, por la salvacion de los pecadores que Christo Señor Nuestro auia redimido cō su preciosa sangre, pidiendole con gran fervor se compadeciese dellos, le apareció vn Angel, y le dixo fuesse à la Yglesia donde el Diuino Señor, y su Santissima Madre le esperauan: entrò en ella, y viendolos en el Altar mayor, se postro en tierra cō suma reuerencia, y viendolo Christo Señor Nuestro en este modo, le dixo: *Francisco, veo tus deseos, y lo mucho que con tus Frayles solicitas la salvacion de los pecadores; pideme para este efecto lo que quisieres.* Entonces el Santo, recibiendo esfuerço con estas palabras de Christo Nuestro Señor, levantò la cabeça, deslumbrado con tanta luz celestial, le dixo: *Yo, indigno pecador, pido à vuestra Diuina Magestad se sirua de conceder à todos los Fieles, que contritos, y confessados de sus pecados, visitaren esta Yglesia, indulgencia, y remission entera de todos ellos: y suplico à vuestra Santissima Madre, cuya es esta casa, fauorezca mi pretension.* Y esta Señora, como Abogada de los pecadores, pidiò de rodillas à su Hijo otorgasse esta merced; el qual, instado de sus ruegos, dixo: *Francisco, aunque es cosa grãde la que me pides, mayores cosas merecen alcanzar tus desseos. Yo concedo la indul-*

4 *Tratado Historial, y Moral*
gencia que me pides; mas quiero que vayas à
mi Vscario, para que de mi parte la conceda. Y
pronunciadas estas palabras, desapareció aque-
lla misteriosa vision.

4 Gozoso el Santo con fauor tan singular,
no dilatò la execucion del mandato del Señor,
porque otro dia fue con su compañero à Pero-
sa, Ciudad muy noble de Italia, donde entonces
assistia cõ su Corte el Papa Honorio III. à quien
con mucha reuerencia manifestó N. P. S. Fran-
cisco, en presencia de los señores Cardenales, la
vision gloriosa de Christo Nuestro Señor, que
auia concedido indulgencia plenaria à todos los
Fieles que contritos, y confessados de sus peca-
dos, visitassen la Yglesia de Nuestra Señora de
los Angeles de Assis, y que le embiaua à su San-
tidad, para que en su nombre la concediesse. El
Papa entonces, con interior impulso del Cielo,
concedió la dicha indulgencia, aunque los Car-
denales la contradexian, diciendo, que si seme-
jante indulgencia se concediesse, se olvidarian
los Fieles de las indulgencias de la Tierra Santa,
y de las indulgencias de los Apostoles S. Pedro, y
S. Pablo en Roma. Pero el Papa respondió: *Ya
he concedido esta indulgencia, no tengo de reuo-
car lo concedido, y quiero que esta indulgencia
sea perpetua por un dia natural.* Assi como N.
P.

P. S. Francisco oyò estas palabras, besò los pies al Papa, y saliò de su Palacio con interior gozo de su alma, por auer conseguido lo que tanto deseaua.

5 Esta Historia refieren por cierta, y verdadera S. Antonino de Florencia, S. Bernardino de Sena, Mariano, Floreto, el Reuerendissimo P. Fr. Francisco de Gonçaga, el Ilustrissimo Fr. Marcos de Lisboa, y otros graues Autores, à quien cita, y sigue Fr. Arturo de Monasterio, de la Prouincia de S. Dionisio en Francia, Autor del Martirologio Franciscano, y Fr. Lucas Vuadingo, el qual dize, que se passaron dos años sin señalar el dia en q̄ se auia de ganar este Iubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, hasta que milagrosamente se determinò, como se dize en el capitulo siguiente.

S. Antonino
3. part. hist.
tit. 24. cap. 7
§. 4. & cap. 9.
§. 8.

S. Bernardin.
tom. 1. serm. 9
art. 1. cap. 2.
in fin.

Arturo, in
suo Martyrol.
die 2. Augusti.

Vuading. ubi
supr. fol. 289.

Capitulo II.

*COMO MILAGROSAMENTE
fue señalado el dia en que se à de ganar el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula.*

6 **E**N cada acciõ de N. P. S. Francisco se atropellan las admiraciones, y se ahoga el dis-

discurso, con tanta nouedad de prodigios como Dios Nueſtro Señor obrò, no solo en la conceſſion deſte Iubileo, como queda dicho, ſino tambien en la aſſignacion del dia en que ſe à de ganar; lo qual ſucedìo deſta manera, ſegun dicen los Padres Fr. Marcos de Lisboa, Fr. Iuanetin Niño, y Fr. Lucas Vuadingo.

Fr. Marcos,
tom. 1. lib. 2.
de ſus Cronica.
cap. 2.

Fr. Iuanetin,
tom. 1. de ſus
Cronicas, lib.
2. c. 2. n. 6.

Vuadiog. ubi
ſupr. fol. 289.
num. 1.

7 Estaua el Serafico Padre en ſu celda, cerca de la media noche, por el mes de Enero de el año de 1223. meditando con profundas lagrimas la Paſſion de Nueſtro Señor Ieſu Chriſto, (que eſte era ſu exercicio de dia, y de noche) quã do le apareciò el demonio en forma de Angel deluz, y le dixo: *Franciſco, para què te quieres contantos de ſueños morir antes de tiempo? No ſabes que el ſueño es el principal alimento de el cuerpo? Aun no eres viejo, por què te matas? Mejor ſe ſerà cõ ſeruar la ſalud, para hazer muchos ſeruicios à Dios, en utilidad de tu Religión.* Al punto que el Santo oyò eſtas razones, ſin dar lugar à que aquella tentacion pudieſſe divertir-lo à vn ſolo penſamiento, ſe desnudò en carnes, y ſe arrojò en vnas çarças que auia cerca de la celda, y llagado con ſus eſpinas, y teñido de ſangre ſu cuerpo, dixo: *Mejor ſe ſerà conocer de eſta manera los dolores de la Paſſion de mi Señor Ieſu Chriſto, que gozar de los regalos, y deleytes que*

que el demonio se aconseja. Y acabado este sacrificio, se hallò el Santo milagrosamente vestido de su Abito; y las çarças fueron tan agradecidas, por estar bañadas con la sangre del Serafico Padre, que brotaron rosas blancas, y coloradas; y embiandole Dios Angeles que celebrassen la vitoria de dicha tentacion, vno de ellos le dixo fuesse á la Yglesia, donde le esperauan Christo Nuestro Señor, y su Santissima Madre. Entonces, viendo el Santo todo aquel campo lleno de luz, y q̄ el camino por donde auia de ir á la Yglesia estaua matizado de hermosissimas flores, tomó doze rosas blancas, y doze coloradas, y entrando en la Yglesia, y viendo en el Altar mayor á Christo Señor Nuestro, y su Santissima Madre en dos sillas, se derribò en tierra con profunda humildad, y levantando la cabeça, le presentò las rosas que llevaua, diziendole: *Santissimo Señor, vuestra Divina Magestad fue seruido de cõceder indulgencia plenaria à todos los Fieles, que contritos, y confessados de sus pecados, visitaren esta Yglesia: yo suplico à vuestra clemencia me diga el dia en que se à de ganar.* A lo qual respondió el Divino Señor: *Yo quiero que sea el segundo dia de Agosto, y que comience desde las visperas del primer dia en que S. Pedro fue libre de las cadenas de Herodes.* Y repre-

gun-

guntandole el Santo el modo con que se auia de publicar, le dixo *Fuesse à su Vicario, y que lleuasse de las rosas blancas, y coloradas que le auia ofrecido, y que èl mandaria publicar la indulgencia para aquel dia.* Y dichas estas palabras, desapareciò aquella Corte Celestial. El Santo, executando el mandato del Señor, tomò algunas rosas blancas, y coloradas, y fue con algunos compañeros, que oyeron aquella apariciò, à Roma, donde entonces estaua el Papa Honorio III. à quien con gran reuerencia dixo: *Que Christo Nuestro Señor, y su Santissima Madre le auian aparecido, dizienle, que era su voluntad, que la indulgècia plenaria que auia concedido à los Fieles que visitassen la Iglesia de Nuestra Señora de los Angeles de Assis, la ganassen en el segundo dia de Agosto, desde las visperas del primer dia, para cuyo efecto le mandò venir a su presencia.* Y dandole las rosas que lleuaua, las recibìò el Papa, y oliendolas, maravillado de su olor, y hermosura, dixo: *Rosas en el mes de Enero! No ay necesidad de otros testigos para conocer, que ès la voluntad de Nuestro Señor Iesu Christo que concedamos esta indulgencia.* Y dichas estas palabras, repitiò otras en pleno Consistorio, diciendo: *Que concedia à qualquier Fiel Christiano, que auiendo confes-*

sa-

sado sus pecados, con contrición dellos, visita-
se la Iglesia de Nuestra Señora de los Angeles
de Assis, desde las visperas del primero dia de
Agosto, todos los años, PARA SIEMPRE, hasta
el segundo dia, indulgencia plenaria de las penas
de sus pecados.

8 Esta indulgencia, concedida por el Pa-
pa Honorio III. aprobaron despues los Sumos
Pontifices Alexandro IV. Martino IV. Boni-
facio VIII. Clemente V. Iuan XXII. Gre-
gorio XI. Benedicto XI. Sixto IV. Sixto V.
Leon X. Paulo III. Urbano VIII. y Grego-
rio XV. segundize el P. Fr. Arturo de Monaste-
rio, Autor del Martirologio Franciscano. Y de
la dicha indulgencia hazen mencion el Marti-
rologio Romano, impresso en Venecia, año de
1576. a dos de Agosto: y en este mismo dia la
refiere el Oficio que de la Festiuidad de dicha in-
dulgencia reza nuestra Religión, el qual está exa-
minado, y aprobado por muchos Sumos Ponti-
fices, segun del consta: y assi, afirmar que Chris-
to Nuestro Señor no concedió a N. P. S. Fran-
cisco esta indulgencia, es grande temeridad,
como lo es, negar que el Divino Señor reti-
ró sus prodigios de la publicacion de dicha in-
dulgencia, de los quales se trata en el capitulo
siguiente.

Arturo, in
suo Martyrol
S. eadem a tes-
tati sunt.

Capitulo III.

DE LA PUBLICACION DE EL
Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles
de Porciuncula.

NO se contentò el Cielo de manifestar los prodigios referidos en aprobaciõ de la verdad deste santo Jubileo, pues en su publicacion repitiõ otros que sucedieron en la forma que se sigue. Auiendo el Papa Honorio III. concedido este Jubileo, como se dixo en el *num.* 6. escriuiõ con nuestro P. S. Francisco à siete Obispos del Valle de Espoleto, para que lo publicassen; y dãdo el Serafico Padre à cada vno de los Obispos las Letras Apostolicas, le suplicõ se juntassen en la Yglesia de Nuestra Señora de los Angeles de Assis, para que en el segundo dia de Agosto la consagrasen, y en ella publicassen el dicho Jubileo, segun el tenor de las Letras referidas. Los Obispos con mucho gusto prometieron executarlas, y llegado el dia determinado, vinierõ à la Yglesia de Nuestra Señora de los Angeles, y sentados en sus sillas en vn alto tablado, para que de todos fuesen vistos, y oidos, les dixo N. P. S. Francisco, que quien de sus Señorias

que-

queria denunciar el Jubileo. Ellos respondierõ, que à él tocava intimarlo al Pueblo, y que de su publicacion darian testimonio: entonces el Santo, recibida la bendicion de los Obispos, predicò con tanto fervor à mucha gente, que con la nouedad del Jubileo auia de diuersas partes cõcurrido, doctrina tan superior, (y à ponderando que Christo Nuestro Señor, con asistencia de su Santissima Madre, y millares de Angeles, auia concedido dicho Jubileo, y que estaua aprobado por su Vicario Honorio III. y à manifestando la entera remission de penas que conseguia quien lo ganaua; y à exortando à los Fieles à que no perdiessen tan grande beneficio) que mas parecia Angel que hombre; y acabado el Sermon, dixo: *Que qualquier Christiano, que contrito, y cõfessado de sus pecados, visitasse aquella Iglesia, de dia, ò de noche, desde las visperas del primer dia de Agosto, hasta el segundo, ganaria indulgencia plenaria, y remission de todos sus pecados, todos los años, PARA SIEMPRE.*

10 Empero los Obispos, impacientes, y desabridos, por auer publicado que esta indulgencia fuesse perpetua, se levantò el de Assis para publicarla por diez años; mas no pudo pronunciar lo que pretendia, sino lo que el Serafico Padre auia dicho: *TODOS LOS AÑOS PARA SIEM-*

PRE. La misma diligencia hizo cada vno de los Obispos, y no pudieron conseguir su intento, porque Dios impedia sus lenguas, y assi, publicauan la indulgencia contra su voluntad; cuyo milagro lleuò tanto las atenciones de los Obispos, y de todo el Pueblo, que confessaron, que Dios, con aquellas demostraciones, queria aprobar perpetuamente la indulgencia referida: con que della se puede seguramente dezir, q̄ es agregado de muchos milagros, pues fue milagrosa su concession, milagrosa en la assignacion del dia en que se à de ganar, milagrosa en su publicacion, y milagrosa en otras marauillas que la Diuina Magestad à obrado, para canonizarla por verdadera, y radicarla en los coraçones de los Fieles.

11 De la publicacion de esta indulgencia, dicen los Padres Fr. Marcos de Lisboa, Fr. Iuanetin Niño, y Fr. Lucas Vuadingo, que fueron testigos los mismos Obispos, y el Pueblo, que se hallò presente. Por todo lo qual ruego à los que leyeren esta deuota Historia, que imiten à los pajarillos, para que como ellos, con cada gota de agua que beben, levantan la cabeça al Cielo, en señal de agradecimiento, por el beneficio que del reciben: assi tambien, el que leyere cada vno de los capitulos desta milagrosa Historia, levante

Fr. Marcos,
*en sus Croni-
cas, tom 1. lib.
2. cap. 3.*

Fr. Iuanetin,
*tom. 1. de sus
Cronicas, fol.
66.*

Vuading. *ubi
supr. fol. 292.*

levante el coraçon, y consideracion à Dios, dando infinitas gracias por auer honrado, y favorecido à N. P. S. Francisco, visitandolo dos vezes para concederle este Jubileo, cuyos elogios se escriuen en el capitulo siguiente.

Capítulo IV.

*PONDERANSE LOS ELOGIOS
del Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula.*

LOS elogios, y prerogatiuas deste santo Jubileo, que à fido, y es assombro, y pasmo de los hombres; aunque por mayor son notorias, conviene por menor manifestarlas, para que todos, vnanimemente, confiesse que merece la primacia de todos los Jubileos que se han concedido à los Fieles. Denme vna poca de atenció para referirlas en los Puntos siguientes.

Punto Primero.

*COMIENZANSE LOS ELOGIOS
del Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula.*

12. **S**UPONGO por cierto, que la Magestad, y gloria con que Christo Señor Nues-

tro honró el Templo de Nuestra Señora de los Angeles de Assis , no fue como la de el primer Templo de la Sinagoga que edificó Salomon , á quien dize la Diuina Escritura que comunicó Dios su gloria, y santificó con su presencia, ya embuelto en niebla, ya escondido en nubes : pero el Templo de Nuestra Señora de los Angeles de Assis, es tan celebrado, que excede al Templo de Salomon ; porque en el Templo de Nuestra Señora de los Angeles manifestó Dios, ya hecho hombre, los resplandores de su gloria, y lo santificó con su Diuina presencia, sin velo, ni cortina, acompañado de su Santissima Madre, y de millares de Angeles, donde por su propia boca concedió el dicho Jubileo, segun lo contextan todas las Cronicas de nuestra Religion tan dilatada, y en virtud, y letras tan señalada : el comun sentir de los Fieles, que tan recebido está en sus coraçones, y el principal apoyo de esta verdad, es, la aprobacion de la Silla Apostolica, en el Oficio que de la Festiuidad deste Jubileo reza nuestra Religion, como queda dicho, donde clara, y distintamente dize, que Christo Nuestro Señor, personalmente, concedió este santo Jubileo.

13 Afiançanse sus elogios, porque si luego que por el mundo se extendió la grandeza de el

Templo de Salomon, començò la deuocion de la gente à frequentarlo, fue sin el concurso de todas las naciones del mundo, y por tiempo limitado, que se acabò con la ley antigua: pero luego que se publicò el Jubileo que Christo Nuestro Señor concediò al Templo de Nuestra Señora de los Angeles de Assis, començaron los Fieles de toda la Christiandad à frequentarlo con notable deuocion, no por tiempo limitado, sino perpetuamente, hasta que el mundo se acabe, como se dirà en los *num.* 27. y siguientes.

14 Acreditanse mas las prerogatiuas deste Jubileo, porque poco antes de la destruicion del Templo de Salomon, dicen Iosepho, Egesipo, y Eusebio, que alli se oyeron muchas voces de Angeles que lo guardauã, y dezian: *Recedamus ab adibus ijs*, salgamos desta casa, y Templo; en lo qual se manifesta, que Dios iua trasladando la gloria, y honra de la Sinagoga en los Templos de la Yglesia Catolica, cuya gloria, y honra participan los Templos della. Pero en particular parece se señala entre otros el Templo, y casa de Nuestra Señora de los Angeles de Assis, donde resplandece mas la misericordia, y omnipotencia de la Magestad de Dios, la proteccion de los Angeles, la deuocion de la gente, la asistencia de Dios, y de su Santissima Madre, por auer cõ-

Iosephus, *lib.*
7. *de bello iudaico*, cap. 7.

Egesipò, *lib.*
5. *cap.* 44.

Eusebio, *lib.*
7. *de historia Eccl.* cap. 3.

cedido à los Fieles, que à dos de Agosto en que cada año lo visitaren, ganen indulgencia plenaria de las penas de todos sus pecados.

15 Y como las grandes marauillas de esta indulgencia reconocen los Sumos Pontifices, hazen della tanta estimacion, que suspendiendo el Año Santo, todas las indulgencias plenarias concedidas fuera de Roma, no suspenden la indulgencia plenaria de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, segun consta del Breue de el Papa Urbano VIII. que comienza: *Dum nuper*, despachado en Roma à 31. de Julio año de 1624. el qual refieren Fr. Lucas Vuadingo, y Fr. Arturo de Monasterio en su Martirologio Franciscano.

16 Verdades, que en este Breue solo habla su Santidad del Jubileo que Christo Nuestro Señor concedió a los Fieles, que contritos, y confessados de sus pecados, visitaren la Yglesia de Nuestra Señora de los Angeles de Assis en el dia en que cada año se celebra la Festiuidad del dicho Jubileo, el qual no se suspende por la suspension general de Indulgencias, y Jubileos del Año Santo: y assi, hablando del mismo Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, que el Papa Gregorio XV. estendió perpetuamente à las Yglesias de nuestros Conuentos, fudan

Vuadingo. ubi
supr. fol. 292.

Fr. Arturo,
ubi supr.

dados en toda la Christianidad del mundo , aunque es probable que no se suspende por la suspension general de Indulgencias, y Jubileos del Año Santo , como lo prueba nuestro Fr. Leandro de Murcia. Tambien es probable que se suspende, assi por la suspension general del Año Santo, como por la suspension de Indulgencias que haze la Bula de la Santa Cruzada, que cada año se publica : y por esso dize el mismo Autor , que los Prelados de la Regular Observancia de N. P. S. Francisco, y de los Capuchinos, sacan Bula de su Santidad todos los Años Santos, para que los Fieles seculares lo puedan ganar : pero los Frayles, y Monjas , Nouicios, y Nouicias de las Ordenes Mendicantes lo pueden ganar en sus Yglesias, porque no está suspendido para ellos por la suspension de la Bula de la Cruzada , pues ella expressamente los exceptua.

Murcia, es
 explicacion
 del Jubileo a
 Año Santo, q
 publicò año
 1650. q. 1

Punto Segundo.

*PROSIGUENSE LOS ELOGIOS
 del Jubileo de Nuestra Señora de los An-
 geles de Porciuncula.*

17 **S**VPONGO lo primero, por verdad cierta, definida en muchos Concilios, y especial-

ident. *Seff.*
 5. *in decreto*
 e *indulgent.*

cialmente en el Tridentino, que el Papa tiene plenaria potestad para conceder á los Fieles viuos, y difuntos del Purgatorio, indulgencias del Tesoro de la Yglesia; pero como dél no es señor, sino solo dispensador, y administrador, es necesario que para este efecto tenga causa, porque Christo Señor Nuestro no le comunicò el dicho Tesoro para que lo desperdiciasse, sino para que lo repartiessse á los viuos, y difuntos del Purgatorio: y assi, es necesario que tenga causa, de la qual dize Villalobos, que no basta la caridad del Papa con que ama á los viuos, y difuntos del Purgatorio; porque mas caridad tiene Dios, y no lo haze assi. Y añade este Autor, que en librar las Almas del Purgatorio, y á los viuos de las penas, no se á de dezir que es causa, porque mas es efecto de la indulgencia, que causa della.

Villalob. *to.*
 10 *1. trat. 26*
diff. 8 nu. 5.

18: Supongo lo segundo, que aunque el Papa tiene plenaria potestad para conceder á los viuos, y difuntos indulgencia, interviniendo causa, es necesario que esta sea piadosa, y razonable, que es la honra de Dios, la vtilidad de la Yglesia, y bien comun espiritual, y temporal de los Fieles de ella, ò por grandes seruicios que algun Principe Christiano a hecho á la Yglesia, como dizen Fr. Martin de S. Ioseph, y el P. Fr. Leandro del Santissimo Sacramento, porque si el Papa

Fr. Martin de
 S. Ioseph, *vbi*

concediessse alguna indulgencia sin la causa referida, serà *coram Deo* de ningun valor la indulgencia, como dizen Fr. Antonio de Cordoua, Villalobos, y es comun.

supr. lib. 2. tit. 1. ad. de indulg. n. 3.

Fr. Leandro
tom. 1. de Sa
cram. trat. 5
de Pœnitent
quæst. 33.

Cordoua, de
indulgentijs
quæst. 17.

Villalob. *ubi
supr.*

Coning, *disp.
12 de indulg.
dub. 6.*

Fr. Martin, in
*summ. libr. 2.
trat. 3. n. 4.*

Cordoua, de
indulg. q. 19.

Vill. *ubi supr.*

Cotino, tom.
1. cont. ou. 11
c. 2. n. 32.

19 Aunque no basta qualquier causa, sino es necessario que sea proporcionada à toda la indulgencia que se concede: de suerte, que siendo la indulgencia mayor, se requiere mayor causa proporcionada, y siendo menor la indulgencia, se requiere menor causa proporcionada. Esta opinion, dizen Egidio Coning, y Fr. Martin de S. Ioseph, que es comun entre los Autores, los quales afirman, que si el Papa yerra, y se engaña en proporcionar la causa con la indulgencia, ya que esta no sea valida en todo, lo serà en parte, en que tuuo proporcion la causa, la qual dizen Cordoua, y Villalobos con Cayerano, que no se à de mirar solo en si misma, si no tambien se à de referir al bien de la Yglesia, porque dar dos reales de limosna, si se considera en si misma, no es suficiente para cõceder tantas indulgencias como se conceden en la Bula de la Cruzada. Mas si se considera que con dos reales que vno dà de limosna, y de la que otros dan, se junta gran tesoro para defender la Yglesia de sus enemigos, es causa bastante para conceder las dichas indulgencias, segund dize Fr. Antonio Cotino.

20 Y assi, dado que *coram Deo* se engañe el Sumo Pontifice en conceder alguna indulgencia plenaria sin causa proporcionada, como no consta claramente de la improporcion de la causa por què se concediò la indulgencia, serà temeridad dezir, que no vale tanto quãto suena; por q̄ en caso de duda, si intervino la dicha causa para conceder la indulgencia, se à de presumir que la huuo, porque *in facto Principis presumitur causa*, como dizen Cordoua, y Reginaldo: y el Sumo Pontifice puede tener causas justissimas, que ignoran los Fieles, para conceder indulgencias; y por esso dize el Doctor Iuan Gerson, que no conviene al Christiano examinar si el Papa, despues que concede la indulgencia plenaria, tuuo causa proporcionada, ò no para concederla, sino disponerse para ganarla, y lo demas dexarlo à Dios, que todo lo dispone segun su Diuina Prouidencia.

21 Con estas cosas preuias digo, que la indulgencia plenaria que el Sumo Pontifice concede à los Fieles que estàn en gracia de Dios, puede suceder que no la ganen entera, y toda: pero los Fieles que con la dicha disposicion ganan el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Assis en el dia en q̄ cada año se celebra la dedicaciõ de aquella Yglesia, ganan indulgencia plenaria entera y toda.

ordona ubi
pr. quest. 12
op. 2.

Reginald. lib.
cap. 12. n.
34.

Gerson, p. 2.
as. de indul-
nc.

22 Esta resoluciones contra el Padre Andres Mendo, el qual dize, que es cierto que todas las indulgencias plenarias son iguales, y que no se gana mas en el jubileo que vulgarmente se llama de *Porciuncula*, que en los jubileos concedidos para el dia de la Festeiuidad que cada año se celebra en las Iglesias de S. Domingo, y en la Festeiuidad de S. Ignacio que cada año se celebra en las Yglesias de la Compania.

23 Empero la proposiciõ deste Autor mas tiene de apariencia, que de verdadera fuerza. Pruebase lo primero, porque en las indulgencias plenarias que los Sumos Pontifices concedierõ para las Festeiuidades de aquellos Santos Patriarcas, pudo ser no huiesse causa proporcionada para conceder las dichas indulgencias, porque como queda dicho, á de concurrir causa proporcionada al efecto, y quantidad de la indulgencia, por lo menos segun la estimacion prudente del Papa que la concede; porque su Santidad no es señor del Tesoro de la Yglesia, de donde salen las indulgencias, sino solo dispensador de dicho Tesoro; y la naturaleza de la dispensacion que alguno haze de los bienes de su señor, pide que los dispense con causa proporcionada, pues sin ella no será dispensacion, sino dissipacion dellos, y por el consequente, será de ningun valor la dispensacion.

Mas

Mendo, in
Bul. Cont. dif
part. 6. cap. 1
num. 24.

Mas Christo Señor Nuestro, como es verdadero, y absoluto Señor del Tesoro de la Yglesia, para conceder el dicho Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Añsis, no necessita de causa para dispensarlo, sino sola su Diuina volūtad, pues dizen Panormitano, y vna Glossa, que *Voluntas Principis sola est iusta causa, & magna*: la voluntad del Principe es justa, y grande causa. De modo, q̄ ~~su~~ el Supremo Principe de la Yglesia, por sola su voluntad, que es la llauē maestra con que su Diuina Magestad abrió entonces el Tesoro de la Yglesia, y abre cada año, desde las visperas del primer dia de Agosto, hasta el segundo, para que todos los Fieles, contritos, y confessados de sus pecados, por solo visitar la Yglesia de Nuestra Señora de los Angeles de Añsis, ganen indulgencia plenaria, y remission total de las penas de sus pecados.

24 Pruebase lo segundo, por q̄ como Christo Señor Nuestro en conceder el Jubileo referido, atendió à premiar los desseos de N. P. S. Francisco, que fueron la salvacion de los pecadores, no es *verosimil* que el Diuino Señor dispensasse entonces, y dispensa aora el Tesoro de la Yglesia, con la limitacion que lo dispensan los Sumos Pontifices en los Jubileos ordinarios que conceden à los Fieles. Y assi, puesto que dizen
nuef-

anormitan,
2 cap. qua in
celes. de cōst.
11. 1. pagin.

7.

off. in leg.
leg. ff. de pœ

nuestro Baldo, y Tiraquelo, que ser vna cosa *verosimil*, no solo es conforme à la razon natural, sino tambien resuelve lo dudoso, y aclara la verdad, se à de tener por indubitable, que aunque es cierto que todas las indulgècias plenarias son iguales en quanto al afecto de quien las concede, no es cierto que son iguales en quanto al efecto que causan; pues, como arriba queda aueriguado, y probado, mas se gana en el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Assis, que en los Jubileos ordinarios que los Sumos Pontifices conceden à los Fieles, porque en estos Jubileos no se sabe que Dios Nuestro Señor con milagros aya manifestado que causan efecto entero, y total de remission de penas devidas por pecados, como su Divina Magestad lo à declarado en el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Assis, con muchos prodigios que se reconocen en el numero siguiente, y en los *numeros* 31. 32. y 33.

25. Muchos milagros escriuen Fr. Marcos de Lisboa, Fr. Iuanetin Niño, y Fr. Lucas Vvadingo que à obrado Dios, para assegurar à los Fieles que ganan entera, y toda la indulgencia plenaria de Nuestra Señora de los Angeles de Assis; de los quales, por la breuedad, solo refiero vno, que sucediò desta manera. Vivia en la Ciudad

Bald. *confil*
180.

Tiraq. *in l. f*
onquã, in pr
fat. num. 57

Fr. Marcos,
part. 1. de sus
Cronicas, lib.
2. cap. 4.

Fr. Iuanetin,
li. v. de sus Cro
nic. c. 4. n. 8.

Vandieg. 10.
mo 2. Annal.
Minor. folio
429 n. 22.

dad de Venecia vn deuoto Sacerdote, con deseo de ganar la indulgencia de Nuestra Señora de los Angeles de Assis, y llegado el tiempo de ir à aquella Santa Yglesia, se preparaua para hazer su viage; pero enfermando de peligrosa enfermedad, y conociendo que della se moria, llamò à vn amigo confidente suyo, y le dixo: Yo no tengo pariente, ni amigo particular de confianza à quien poder encomendar el negocio que en esta ocasion se me ofrece; yo os ruego que si me muriere, vais à la Iglesia de Nuestra Señora de los Angeles de Assis, y alli por mi ganeis la indulgencia que yo personalmente desseaua ganar; y para que sea mia, os doy el gasto del camino. Y prometiendole el amigo de hazer aquella romeria, murió el Sacerdote; mas el amigo tenia mucha pereza de ir à ganar la indulgencia, quando ya los demas Peregrinos se disponian para hazer aquel viage, teniendo entonces firme proposito de dilatarlo para otro año; (que esta amistad fue len algunos viuos y sar con los difuntos) pero en este tiempo se apareció al amigo, en sueños, el Sacerdote difunto, muy ayrado, reprehendendole asperamente su infidelidad, y le mandò, que luego fuesse con los demas Peregrinos para ganar la santa Indulgencia. Despertò con gran temor el amigo, y fue cõ ellos à la Yglesia de Nues-

tra Señora de los Angeles de Assis, y ganada la indulgencia se bolvió à su casa, donde le apareció el alma del Sacerdote difunto cō grande claridad, y le dixo: *Nuestro Señor, se pague el trabajo que por mi has tomado; sabe, que en la hora que entraste en aquella Iglesia, quedè libre de las penas del Purgatorio.* Hasta aqui esta Historia.

26 A ella se puede oponer alguno, diciendo, que el Gran Padre S. Agustín, y nuestro Fr. Joseph Angles afirman, que *Dæmones frequenter simulant esse animas defunctorum.* Los demonios muchas vezes fingen que son animas de difuntos; y por esto el Euangelista S. Iuan, desfeando que los Fieles se cautelén de semejantes apariciones, les dize: *Nollite omni spiritu credere, sed probate spiritus, si ex Deo sint.* No creays à todo espíritu, sino probad, y examinad si es de Dios, ò engaño encubierto del demonio, cuyo consejo es saludable, y advertencia maravillosa para averiguar si es bueno, ò malo el espíritu en las apariciones de las Almas de los difuntos, porque el demonio es capital enemigo del Linage humano, padre de mentiras, y algunas vezes aparece tan rebozado en ellas, que no ay quien lo entienda. *Sed sic est,* que no consta si la aparicion del Alma del Sacerdote difunto, que

Diu. Augusti
lib. 12. de Ci-
uitate Dei, c.
11.

Angles, in 2.
sent. diff. 11.
quæst. unic. de
arte Magica,
art. 2. diff. 6.
S. hinc etiam.

Diu. Iohann.
epist. 1. c. 4.

certificò à su amigo, q̄ por solo auer entrado en la Yglesia de Nuestra Señora de los Angeles de Afsis, auia salido de las penas de Purgatorio, fue de Dios, ò engaño solo pado del demonio, porq̄ no se sabe si la aparicion referida fue examinada, y aprobada de quien tiene jurisdiccion para calificarla por buena; luego no se le à de dar entere credito.

Respondo negando esta consequencia, porq̄ aunque es cierto que las Almas de los difuntos se apareçen à los viuos, segun consta de la Sagrada Escritura, la qual dize, que el Alma de Samuel se apareciò despues de muerto al Rey Saul; si biẽ afirma nuestro Nicolao de Lira, que en esto ay varias opiniones, porque la vna dize, que realmc̄te apareciò à Saul el Alma de Samuel, y otra lo niega, diziendo, que no fue el Alma de Samuel la que le apareciò, sino el espiritu diabolico en figura de Samuel, vna imagen falsa de aquel insigne Profeta, y vn espiritu infernal que falseaua la persona de Samuel, y de la apariciõ de las Almas de difuntos, lo afirman S. Gregorio, y S. Agustin. cuyas apariciones no deuen los viuos tener por buenas, porque muchas vezes suelẽ el demonio enganar con ellas. Mas la aparicion del Alma de el dicho Sacerdote difunto, no procediò del espiritu diabolico, sino del Diuino, porque la ma-

*Lib. 3. Regiũ,
cap. 28.*

Lira ibidem.

*D. Greg. lib.
4 Dialog. in
multis cap.*

*Diu. August.
lib. de cura
mortalis,*

ña, y astucia del demonio no persuade á los viuos que ganen indulgencias por los difuntos del Purgatorio; antes sienten mucho que los viuos cuyden dellos, porque testifican el Doctor Villegas, y el Padre Ribadeneira, que los demonios se quexauan del Abad S. Odilon, y de sus Monjes, por las continuas oraciones, indulgencias, y otros sufragios que ofrecian á las Almas del Purgatorio: y el Venerable Iuan Gersondize, que los demonios, por diuersos modos pretenden impedir á los viuos, que no ofrezcan sufragios por los difuntos del Purgatorio.

27 Ademas, que la dicha aparicion del Anima del difunto Sacerdote referido, fue medio para acreditar la eficacia de la indulgencia plenaria de Nuestra Señora de los Angeles de Afsis, como lo aseguran muchos milagros que Dios á obra do calificandola, los quales están juridicamente aprobados por ciertos en dicha Yglesia de Afsis. Y quando no estuiera aprobada esta revelacion por cierta, y verdadera, se puede creer, porque no es necessario que en sí sea euidente, ni que de ella se tenga certeza física de que huuo tal reuelacion, como enseñan comunmente los Teologos, y cada dia se experimenta en los Fieles, que sin essa euidencia las creen con solo vn juyzio prudente, de que Dios puede hazer tal reuelacion.

Villegas, y Ribadeneira, en la *Commemoracion de los Difuntos* a 2. de *Noiembre.*

Gerson, *part. 4. serm. 3. pro defunctis. n. 60.*

Y assi, en caso que la dicha revelacion del Anima del Sacerdote difunto careciesse de las calidades referidas, basta que della den testimonio los Padres Fr. Marcos de Lisboa, y Fr. Iuanetin Niño, que fueron personas doctas, y Religiosas; y por serlo, merecen se les dê credito, porque para escriuir milagros, y apariciones de Almas de difuntos en vna Historia, està concedido à quantos han nacido en el mundo, pues desde su principio se han referido, y escrito diferentes casos milagrosos, y no milagrosos, sin que nadie tenga mas obligacion, para la verdad de la Historia, que contar los casos como los sabe, y cada qual le dará el credito que la buena prudencia le enseñare, y à quien esta le faltare, le dará el que quisiere, sin que por ello el Historiador, ni la Historia pierda, ni gane mas credito que el que ella se tenia.

Punto Tercero.

*CONTINUANSE LOS ELOGIOS
del Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula.*

28. **A** Los Elogios referidos deste fante Jubileo se acrecienta este tercero, en que se

se manifiesta su grandeza, porque es constante, que los Fieles no se mueuen con tanto cuydado, y deuocion para ganar los Iubileos ordinarios q̄ los Sumos Pontifices conceden, como para ganar el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula; pues para este efecto enseña la experiencia, que los Fieles dexan sus propias ocupaciones, sus gustos, y diuertimientos para emplearse en confessar sus pecados, y disponer sus Almas para gozar el fruto del dicho Jubileo, como lo ponderò el señor don Sancho de Auila, Obispo de Iaca, año de 1610. viniendo el segundodia de Agosto al Convento de N. P. S. Francisco de aquella Ciudad para ganar este Jubileo. Porque saliendo los Religiosos à recibir à su Señoria, les dixo en mi presencia, q̄ auiendo por el discurso del año en las Iglesias de aquella Ciudad muchos Iubileos, ninguno dellos, para ganar los sacaua à los Fieles de sus casas cõ mayor preparacion, mas gusto, y deuocion como el Jubileo de N. Señora de los Angeles de Porciuncula, como queda ponderado en el Motiuo deste Tratado: con que se verifica, que la virtud diuina, por vna secreta fuerza, mueue, llama, y lleva à los Fieles à las Iglesias de los Conventos de nuestra Religion, para ganar este Jubileo en el dia en que cada año se celebra su Festiuidad, sin que para su publi-

publicacion se pongan papeles en las Iglesias, como se vsa en los jubileos ordinarios que conceden los Sumos Pontifices à los Fieles, por ser de ellos mas aplaudido, y celebrado este Jubileo que los otros ordinarios. Verificase lo dicho con lo que N. P. S. Francisco respondiò al Pontifice Honorio III. quando le quiso dar Bultas para la certificacion deste Jubileo; pues llamãdole su Santidad, que ya se salia de Palacio, le dixo: *Hombre simple, donde vas? Que Bula lleuas de esta indulgencia?* A que respondiò el Santo: *Bastame, Santissimo Padre, vuestra palabra, que pues es voluntad, y obra de Dios, èl la sustentará, y publicará, que yo no quiero desta indulgencia, sino que la Virgen Gloriosa sea la Bula, y el Notario Christo, y los Angeles los testigos.* Y pronunciadas estas palabras, se fue el Serafico Padre con interior gozo de su alma, por auer conseguido lo que tanto deseaua. Esta Historia contestan nuestro S. Bernarдино de Sena, Fr. Marcos de Lisboa, Obispo de Oportu en Portugal, Fr. Iuanetin Niño, y otros Autores.

29 Lo mismo se puede dezir, no solo de el Jubileo de dos semanas que el Papa concede por causas publicas, y necesidades de la Iglesia, sino tambien del Jubileo del Año Santo, que de vein

D. Bernardi.
rus, tom. 1.
sermon 2m. ser.
9. art. 1. c. 2.
in fin.

Fr. Marcos,
tom. 1. de sus
Cronicas, lib.
2. cap. 2.

Fr. Iuanetin,
ibidem.

te y cinco à veinte y cinco años concede el Sumo Pontifice, desseando que las naciones de todo el Orbe se junten en Roma para ganarlo; por que aunque en dichos Jubileos pretende su Santidad, que para ganarlos aya el mayor concurso de los Eieles que sea possible, y ellos se procuran disponer con pureza de conciencia, y deuocion para gozar el fruto de dichos Jubileos; no por esto estos son tan notables, y calificados como el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, porque este concediò personalmente Christo Señor Nuestro, Supremo Pontifice de la Iglesia, con asistencia de su Santissima Madre, y millares de Angeles; y aquellos Jubileos concede el Papa, Vicario en la tierra de el Diuino Señor, sin las circunstancias referidas.

Punto Quarto.

CONCLUTENSE LOS ELOGIOS

del Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula.

30 **A**VNQUE las verdades con que nosotros auemos de salvar estan ya reueladas en la Iglesia, pero algunas apuntamos aqui, assi por no dexar al Lector en la mas dulce

parte desta Historia, sin que guste del sabor de ella, como porque son vtilis para probar los Elogios del Iubileo referido.

*In extrauagã
si, reuelat. S.
Brig. cap. 90.*

31 La primera es de Santa Brigida, que entre las reuelaciones que tuuo (las quales fueron examinadas por el Cardenal Turrecremata, y aprobadas por la Sede Apostolica) dize: *Que estando en la Iglesia de Nuestra Señora de los Angeles de Assis, adonde auia ido para ganar su indulgencia, le apareció Christo Nuestro Señor, y le dixo; de que te turbas? Ella respondió, porque algunos dizen, que este Santo (habló de N. P. S. Francisco) fingió estas indulgencias, y que son de ningun valor. A esto replicó el Diuino Señor: Quien finge alguna cosa, es como la caña, que se inclina a los fauores de los lisongeros; pero mi amigo fue como piedra encendida en fuego, que me tuuo en su coraçon, que soy fuego diuino, y como el fuego, y la caña se oponen, assi sucede en la falsedad, y verdad, que donde esta assi, está el fuego de la diuina caridad, y mi amigo tuuo verdad, y la dixo; y como uido la ribieza de los hombres para con Dios, y la codicia à las cosas del mundo, me pertenecia dar alguna señal de caridad, por la qual el hombre se encendiesse en ella, y su codicia se desvanecia. Y assi, el Santo pidiendome por caridad,*
que

que soy la misma caridad, empenè mi palabra, para que todos los que sin culpas visitassen esta su casa, salgan della llenos de mi bendicion, y libres de todos sus pecados. Hasta aqui Santa Brígida.

32 La segūda reuelaciō es de la Venerable Hermana Mariana de Jesus, de la Orden Tercera de N. P. S. Fráncisco, la qual, tratādo de los singulares faouores, mercedes, y reuelaciones que recibió de Dios Nuestro Señor, dize lo siguiente de el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula.

Víspera del Jubileo de Porciuncula del año de 1612. fui à ganarle al Monasterio de San Juan de los Reyes desta Ciudad de Toledo, y antes de entrar me mostrò el Angel de mi Guarda muchos demonios, en diferentes formas, y figuras que estauan à la puerta del dicho Monasterio, y por toda la Iglesia, tan espesos, que auia mas que personas, aunque en ella auia harta gente: y tambien auia muchos cercando à los pobres que estauan pidiendo limosna à la puerta. Preguntè à mi Angel, que què hazian los demonios con aquellos pobres? Respondió, dos cosas; la vna, para si pueden ocasionar al pobre à que tenga impaciencias; la otra, para impedir à los que llegan à que no les den limosna. De los

que estauan a la puerta dixo, que procurauan tentar la gente que entraua al Jubileo, asien palabras, como en acciones, para que à la entrada no entrassen con tanta disposicion, y à la salida, para boluer à relaxarlos en sus vicios. Vi los de la Iglesia muy inquietos entre las almas, haziendo notable ruido; parecia que hablaban unos con otros, dando traças de como impediria el ganar este Santo Jubileo, poniendo à las almas muchas dificultades; à unas, que no hallarian con quien confessarse; à otras, dilatandoles la confession, y entibiandolas para que no se confessassen por entonces, dixiẽdo, que otros Jubileos auria; y à otros hombres, que eran moços, que lo dexassen, que tiempo auria de penitẽcia: estos son de los que iuan à confessarse, y disponerse para ganarel Jubileo; mas por otra parte vi muchos Angeles que los feruorizauan, y quitauan las dificultades que se les ofrecian. Y aunque con esto iuan algunos à confessarse, otros se iuan fuera de la Iglesia, movidos de los demonios. Aqui vi muchas luchas, los Angeles tirãdo de una parte, y los demonios de la otra de las almas: mas fueron muchos mas los vencedores de los demonios, que los vencidos. Vi à Nuestro Señor Iesu Christo con una Cruz acuestas en medio del Coro mayor, y à N. P. S. Francisco, que

que rogaua à Nueſtro Señor, arrodillado, por todos los que auian de ganar el Jubileo, no solo por todos los deſta Ciudad, ſino tambien por toda la Chreſtiantad. Vi à la mano iz quierda de Jeſu Chreſto muchas almas de las que no auia de ganar, y eſtas parecia que le dauan notable pena à ſu Mageſtad, y à nueſtro glorioſo Padre S. Franciſco. Parecia eſtar atormentadiſſima de golpes à quella parte iz quierda, y à la derecha moſtraua el roſtro alegre, y hermoſiſſimo, à la qual auia muchas almas, que ſon las q̄ auian ganado, y auian de ganar el Jubileo, con veſtiduras blancas, y eran muchas mas ſin cõparacion, que los q̄ eſtauan à la mano iz quierda. De los que eſtauan à la mano derecha conoci algunos, que me cauſaron harto conſuelo, y de los de la iz quierda, ninguno me diò Nueſtro Señor à conocer, ſolo me las moſtrò, para que me laſtimaffe de ſu Mageſtad, y dellos. Tampoco conoci à los que dixè al principio, que fueron v̄cidos del demonio: y preguntando yo al Angel como no los conocia, reſpondiò, que los auia moſtrado en otras formas para deſlumbrarla de ſu conocimiento, y diomelo à entender, para moſtrar los artificios, y cautelas que tienen los demonios en ſemejantes ocasiones, y obligarme à que pidieſſe por las almas. Entre las almas que

36 *Tratado Historial, y Moral*
entraron a ganar el Jubileo, vi algunas que se
estauan confessando, rodeadas de demonios en
diferentes figuras, significadoras de las especies
de pecados que lleuauan, haziendo muchos vi-
sages, y meneos, tapando unos la boca, para que
no dixessen los pecados tan presto, poniendoles
dificultad, y perturbandolos con mil pensamien-
tos, y de otros muchos modos. Y vi, que como iuã
confessando el pecado, se aparecia el demonio, q̃
les significaua con grande furia, y ira; y al pun-
to que los absolua el Sacerdote, ueia las almas
que quedauan blancas, como hechas de nieve,
aunque quedauan algunas como con pecas, ò
lentejas negras sembradas por todas ellas. Di-
xome el Angel, que aquello era en significacion
de las penas que por pecados merecian; las qua-
les, despues auia de ser quitadas por el Jubileo.
Assimismo vi a otros que se leuantauan de los
pies del Confessor, mas feos que antes, porque no
se auian confessado como deuian, por no dezir
la verdad, ò no lleuar proposito de la enmienda
de los pecados mortales. Y aunque de los que se
fueron sin confessar, por persuacion del demonio,
tuuo Nuestro Señor grauissimo sentimiento,
mas el de los que se confessauan mal, excedia mu-
cho. Quitauame el Señor el conocimiento de las
personas, porque esto solo era para que enten-
diessse

diesses como unos se aprouechauan de los Sacramentos, y otros no. *Quedè desta vision afligida, y cuydadosa de encomendar à Dios à los Fieles, especialmente en semejantes ocasiones, donde el demonio anda cō tanto cuydado de impedir los remedios que Dios tiene en su Yglesia para ellos. Hasta aqui la sierua de Dios Mariana de Iesus.*

La misma Venerable Madre Mariana de Iesus, dize del Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula: *Que en el dia en que se celebra su Festiuidad, vido al rededor de la Santissima Trinidad gran numero de Santos, y Angeles, alabando à su Magestad, por las mercedes que hizo à N. P. S. Francisco, y muy particularmente por esta de concederle el Jubileo de Porciuncula, parabiencomun de las almas: y por esta obra de tanta caridad, y que el Santo la huiesse alcançado, se gloriauan accidentalmente todos los Bienauenturados, y que por Nuestro Santo Padre, y por mi alabauan à su Magestad con dulces canticos, y voces sonoras, dezian: Bendecid todas las obras del Señor, alabalde, y enfalçalde en todos los siglos, Angeles, Arcangeles, y los demas espíritus Bienauenturados. Hasta aqui la dicha sierua de Dios, cuya reuelacion marauillosamente cōduze para que el mundo conozca la eminencia de este Santo*

Luis de Mesa
en la vida de
esta serua de
Dios, libr. 4.
cap. 2.

Jubileo, pues estan celebrado de todos los Angeles, y Santos del Cielo.

is de Mesa
part. de el
.1. cap. 18

Esta reuelacion refiere el Licenciado Luis de Mesa, Presbytero, Confessor de la Venerable Mariana de Iesus, que murió en la Ciudad de Toledo, en el libro que el dicho Licenciado compuso de la vida desta sierva de Dios, dedicado à la Magestad Catolica de el Rey nuestro señor don Felipe Quarto, impresso en la misma Ciudad de Toledo, año de 1661. que fue aprobada por personas muy graues, segun del consta: y auendosi embiado à Roma, y presentados en la Sagrada Congregacion de Ritos para tratar de la Beatificacion, y Canonizacion de la dicha sierva de Dios; la misma Sagrada Congregación despachò su Rotulo por donde se han de examinar los testigos, cuyo traslado se refiere al fin del libro mencionado.

33 La tercera reuelacion hizo la Diuina Magestad año de 1632. à la Venerable Virgen Ana Maria de S. Ioseph, Religiosa Descalça de la primera Regla de Santa Clara, en su Conuento de Salamanca, donde fue Abadesa; la qual, dos años antes de su muerte, escriuiò por mandado de Dios, y de su Confessor, las mercedes que en su vida auia recebido de la Diuina Magestad, que no fueron pocas, y entre ellas refiere vna reuelacion del tenor siguiente.

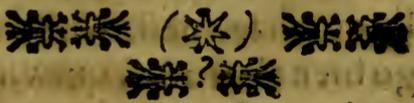
Vn dia de la Porciuncula, entre otros en que Dios haze muchas mercedes à su Iglesia, por medio de N. P. S. Francisco, y de sus Hijos, que estàn en el Cielo, y por los que viuen, y irabajã en la saluacion de las almas, y dessean, que en aquel dia aya grandes victorias contra los demonios nuestrs aduersarios. Estaua mi Padre S. Francisco arrodillado delante del Trono de Nuestro Señor Iesu Christo, y de su Santissima Madre, y de todos sus Hijos tambien, y representaua à Nuestro Señor Iesu Christo los deseos que tuuo, estando en la tierra, de la saluacion de las almas: y por esto pedido la indulgencia, y pedia, que se consiguiesse aquel fin para que se auia pedido; y Nuestra Señora pedia à su Santissimo Hijo, que fuesse admitida esta amorosa peticion, à quien dixo Christo Señor Nuestro: Quando yo hize à mi sieruo esta merced, no fue por tiempo limitado, ni para hazer poco fruto, sino para mientras durare el mundo, y entre tanto que durare, durará mi amor, para que Francisco, y su Orden me rinda à hazer mercedes à los hombres, y sino, mira lo que agora hago. Y diziendo esto, fue tanta la gracia que comunicò, assi à los Confessores, como à los Penitentes, que es imposible dezir los auxilios que diò à los Confessores, y luz en el entendimie

topara discernir los casos, y la muchedumbre
 de fauores q̄ les comunicaua, que parecian unos
 Angeles, y los Penitentes lo quedauan tambiē,
 è infinitad de gente, assi los Confessores, como los
 que se confessauã de toda suerte de gente, los veia
 yo con unas vestiduras tan blancas como la nie
 ue, y mas los coraçones como si fueran de cristal,
 sin una tan sola mota de imperfeccion; y esta co
 municacion de gracia durò hasta lo que la indul
 gencia tenia de tiempo, y veia yo infinitad de
 Angeles à los lados de los que se disponian para
 ganarla, tan resplandecientes, y gozosos, porque
 las almas se ponian en estado de gracia, y mas
 los merecimientos de los Confessores, que se me
 daua à entender eran sin quento: y pareceme à
 mi, q̄ si lo vieran como yo, ò se lo diera Nuestro
 Señor à sentir, que por los cantones de las calles
 anduueran buscando à quien sacar del estado
 de la culpa, y poner en el estado de la gracia, que
 este exercicio solo Dios sabe el premio que tiene,
 y los merecimientos que los que le exercitan al
 cançan: todos quantos puede auer son inferiores
 à este; no quisiera que buuiera tantos que los
 rehusaran por sus intenciones, que se priuan de
 inmensos merecimientos, y de hazer la Diuina
 voluntad, que es sobre todo. Hasta aqui la sierva
 de Dios Ana Maria de S. Joseph.

34 Refiere la el P. Fr. Iuanetin Niño, Cōfesor desta sierva de Dios, Prouincial que fue de la Santa Prouincia de Santiago, Lector de Teologia, y Calificador del Supremo Consejo de la Inquisicion, en vna Relacion, ò Interrogatorio que escriuiò en razon de la causa desta Venerable Virgen, para tratar de su Beatificacion, impresa en Salamanca, y aprobada de los hombres doctos de aquella Vniuersidad.

De todas las reuelaciones mencionadas infiero, que el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula es tan noble, y calificado, que con ellas parece que Dios Nuestro Señor à querido executoriarlo en orden à que los Fieles lo estimen, veneren, y se fervorizen para gozar el fruto copioso del dicho Jubileo, del qual se puede seguramente afirmar, en virtud de lo alegado en este quarto capitulo, que merece la primacia de todos los Jubileos que los Sumos Pontifices han concedido à los Fieles, como queda dicho en el principio de dicho capitulo.

* * *



Capitulo V.

*DE LA FERVOROSA DEVOCION
con que los Fieles de toda la Christianidad visi-
tavan la Iglesia de Nuestra Señora de los
Angeles de Assis, para ganarse su
Jubileo.*

*Plin. lib. 2. de
natur. histor.
cap. 6.*

35 **E**N saliendo el Sol, dize Plinio, que nada se escōde de sus rayos, ni la selva mas intrincada se le oculta, ni la gruta mas honda se le encubre, porque todo lo baña con su luz. Quando el Divino Sol, Christo N. Señor, explayò con sus soberanos rayos el Jubileo que concediò à los Fieles que visitassen la Iglesia de Nuestra Señora de los Angeles de Assis, no huuo planicies mas remota, ni selva mas intrincada, ni gruta mas honda que no quedasse bañada con la luz, y noticia del dicho Jubileo, y assi venian de todas las partes de la Christianidad en el segundo dia de Agosto, en que alli se celebra cada año la Fetiuidad del Jubileo referido, tan crecido numero de Fieles, con notable devociõ para ganarlo, que dize nuestro S. Bernardino de Sena, testigo bien abonado, que vido casi cien mil hombres juntos, sin mugeres, y niños.

Y nutf-

*D. Beroardi.
tom. 4. serm.
16. S. Frã. isci*

Y nuestro Fr. Pedro Nuñez afirma, que eran sin numero los Sumos Pontifices, y Cardenales, los Principes, y Potentados que iuan à visitar aquella Santa Iglesia; y añade este Autor, que no solo hombres, sino mugeres, y donzellas delicadas, venian de Flandes, de Alemania, Francia, y de otras partes remotas de la Christianidad à pie, y descalças, con mucha deuocion, començando à venerar tan de lejos las santas paredes de aquella casa.

36 En ella dizen los Padres Fr. Marcos de Lisboa, y Fr. Iuanetin Niño, que para certificar la verdad, y eficacia deste Santo Iubileo, à obra do Dios muchos milagros, los quales estàn autenticos en la Iglesia de Nuestra Señora de los Angeles de Assis, como queda dicho; y omitiendo otros, solo aqui refiero vno, que succediò desta manera.

Estando vna noche, que se ganaua este Santo Iubileo, velando mucha gente en dicha Iglesia, se oyò en ella tan granderuido, que despertò à los Frayles del Conuento, donde ya estauan reposando, y llegando à la Iglesia para saber la causa de aquel ruido, y mirando à todas partes, vieron vna Paloma, mas blanca que la niene, que bolaua por aquella casa; y vno de los Frayles, queriendo certificar se de lo que passaua, fue

Nuñez, en su Santoral Seráfico, discurso de las exceçcias del a casa de N. S. de los Angeles de Assis.

Fr. Marcos, tom. 1. de sus Cronicas, libr. 2. cap. 4.

Fr. Iuanetin, lib. 2. de la 1. part. de sus Cronica. cap. 4. num. 6.

44 *Tratado Historial, y Moral*
à la Iglesia, y en ella hallò en Oracion al siervo
de Dios Fr. Conrado de Ofrida, cuya vida era
inculpable, y en ella resplandeciò con milagros:
y preguntandole la causa del alboroto de la gen-
te, dixo, yo la dirè, con condicion, que no la des-
cubras mientras yo viuiere: Yo vide a la Reyna
de los Cielos vestida de grande claridad, y en
sus brazos al Niño IESUS, que daua su ben-
dicion à la gente que estaua en la Iglesia, y salio
del Altar donde estaua la Sacratissima Seño-
ra, una Paloma blanca hermosissima, que bo-
taua por la Iglesia, en señal de la presencia, y vi-
sion diuina; esta es la causa de el alboroto, y vo-
zes de la gente. Hasta aqui esta Historia.

37 Della infiero, que en la bendicion que
el Niño Iesus daua à la gente que entonces assis-
tia en la Iglesia, significò el Diuino Señor, que
aquella gente auia ganado entera la indulgen-
cia; lo qual se puede fundar en la Diuina Escritu-
ra, que afirma, que despues que Dios dixo à Isac:
Benedicam tibi, yo te darè mi bendicion; le de-
clarò, que esta bendicion consistia en darle mu-
chos bienes, diziendo: *Tibi enim, & semini tuo*
dabo vniuersas Regiones has; porque à ti, y à tu
generacion darè todas estas Regiones: con cuyo
fundamento se puede asegurar, que la bendiciõ
que el Niño Iesus diò à aquella gente, significa-

ua la copia de bienes espirituales que la gente auia recebido, por auer ganado entera, y toda la Santa indulgencia : à cuya reuelacion se puede dar credito, segùn la doctrina referida en el *num.* 25. y los siguientes.

Capitulo VI.

COMO LOS SVMOS PONTIFICES extendieron el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Assis à las Iglesias de los Conuentos de nuestra Religion.

38 **S**VPONGO por certissimo, que la Iglesia Catolica, alùbrada con la luz de aquel Sapientissimo Señor, y Esposo suyo, sabe muy bien los tiempos, y momentos que el Padre Eterno dispuso, para dar à cada vna de las cosas lo que es suyo, conforme à lo que Christo Nuestro Señor dixo à sus Dicipulos : *Non est vestrum nosset tempora, et momenta, que Pater possit in sua potestate.* No toca à vosotros saber los tiempos, y momentos que el Padre reservò à su potestad ; que fue dezir, los tiempos, y momentos en que cada cosa à de subsistir, pertenece solo à la Diuina providencia.

39 Esta misma dispuso la extension del Jubileo

Actuum, ca.
p. 1.

bileo de Nuestra Señora de los Angeles de Assis; porque dozientos y quarenta años corrieron en que los Fieles de toda la Christiandad lo ganauan solamente en aquella Santa Iglesia, donde à dos de Agosto se celebra cada año la dedicacion della, hasta que el Papa Sixto IV. que fue General de nuestra Religion, y despues entrò en el gobierno de la Iglesia Catolica el año de 1471. y lo acabò año de 1484. segun cõsta del Registro de los Sumos Pontifices, desseando que los Frayles de nuestra Religion, Monjas de S. Clara, y Hermanos, y Hermanas seglares de la Orden Tercera ganassen tan Santo Iubileõ, lo estendiò à las Iglesias de todos los Conventos de Frayles, y Monjas de toda la Christiandad, segun consta de vn *viva vocis oraculo* del dicho Pontifice, (que significa conceder de palabra alguna cosa) el qual refiere Manuel Rodriguez, de el tenor siguiente.

40. El mismo Pontifice Sixto IV. concediò à los Frayles de N. P. S. Francisco, Monjas de S. Clara, y à los Terceros, y Terceras seglares la indulgencia de Nuestra Señora de los Angeles, y todas las demas indulgencias generales plenarias, y no plenarias de la Santa Ciudad, diziendo cinco Pater Noster con otras tantas Ave Marias en sus Iglesias, como si personalmente visitassen

los lugares donde están concedidas estas indulgencias en sus mismos dias. Hasta aqui el Papa Sixto IV.

41 De manera, que en virtud de este *vinæ vocis oraculo*, pueden los dichos Frayles, y Mōjas ganar en sus Iglesias el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, en el dia en que cada año se celebra su Festiuidad; y en ambas partes lo pueden ganar los Terceros, y Terceras seglares de nuestra Religion, la qual en tonces se cōponia de Frayles de la Regular Observancia de N. P. S. Frãisco, y de Frayles Claustrales, que viuian, y viuen dispensados en el voto de pobreza en comun, como viuen otras Religiones de la Iglesia Catolica.

42 Y aunque el Papa Urbano Oçtauo reuocò, y anulò todos los *vinæ vocis oraculos*, concedidos por sus antecessores, segun cōsta de su motu proprio, que comienza: *Alias fœlicis recordationis*, despachado en Roma año de 1631. Empero en este motu proprio no haze su Santidad mencion de indulgencias, y no refiriendolas, no se à de presumir que quiso reuocar cosa de tanto peso, y vtilidad para las almas, no siendo, como no son, las indulgencias en perjuizio de la jurisdiccion Ecclesiastica, que pretendiò entonces fauorecer su Santidad; y assi, tienen por pro-

probable los Padres Peyrinis, y Lezana, à quien cita, y sigue Fr. Egidio Basco, que por dicho mortu proprio no está reuocado el *viua vocis oraculo* del Papa Sixto IV.

43. Confirmafe lo referido, porque el Papa Clemente VIII. aprobò, innouò, y confirmò las gracias, indulgencias, y preuilegios concedidos à nuestra Religion, por sus antecessores, *etiã viua vocis oraculo*, segun cõsta de su Bula, que comiença: *Pastoralis officij nostri*; dada en Roma à 20. de Diziembre, año de 1597. la qual refiere Manuel Rodriguez: y añade su Santidad, q̄ concede lo mencionado, *ex certa scientia*, cuya clausula tiene fuerça de nueua concession, y haze valido el preuilegio que antes era nulo, como lo asseguran las Glossas que citan, y siguen Portel, y Fr. Geronimo Rodriguez.

De suerte, que segun esta doctrina, el *viua vocis oraculo* de el Papa Sixto IV. está oy en su fuerça, y vigor; pues à sido innouado, aprobado, y cõfirmado por Bula del Papa Clemente VIII. Pero por este oraculo, no puedē los seglares que no son Terceros, ò Terceras de nuestra Orden ganar el Iubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, sino en virtud del preuilegio del Papa Paulo V. de quien dize Portel, que el año de 1618. concediò por diez años, y estos acaba-

ba-

Basco. in flo-
ribus Theolo-
gicis, verbo,
Præiudic. pri-
mo, n. n. 8. §.
dubium secun-
dum.

Rodriguez in
suo Bullar. fol.
nibi 1205.

Portel, in
sub. regul. ver-
bo, Præiudicij
confirmatio, n.
29.

Rodriguez in
suo cõpend. re-
fol. 116. n. 9.

Portel, ubi su-
pra in addit.
verb. Indulg.

bados, por siete, que en las Iglesias de los Convētos de nuestra Religion pudieffen ganar el dicho Jubileo los seglares en estos Reynos de España, quando ya en ella se auian fundado muchos Conuentos de Frayles Descalços remendados, y de Recoletos, que viuen en la obediencia de vn General, y otros Convētos de Frayles Capuchinos, que militan debaxo de la obediencia de General distinto del referido.

44 Si bien ya pueden los seglares ganar el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Afsis, por preuilegio del Papa Gregorio XV. el qual, con impulso interior extendió perpetuamente el dicho Jubileo à las Iglesias de los Conuentos de nuestra Religion, fundados en todo el Orbe, segun consta de su Bula, que comienza: *Splendor paterna gloria*; dada en Roma año de 1622. de la qual haze mencion Portel, y Vuadin go, à quien cita, y sigue el Autor del Martirologio Franciscano, y Fr. Geronimo Rodriguez, Fr. Martin de San Joseph, y Fr. Lorenço de San Francisco.

45 Si alguno dixere, que de lo mencionado consta, que los Sumos Pontifices extendierō à las Iglesias de los Conuentos de nuestra Religion el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Afsis, para que en ella lo ganen los segla-

Martirolog.
2. de Agosto.

Rodrig. in su
compend. reso
lut. 77. nu. 5

Fr. Martin, in
sum. lib. 2. tra
ctat. 20. n. 7

Fr. Lorenço,
in suo thesaur.
coelest. part. 2

res: luego no es el mismo Jubileo que los seglares ganan cada año en dicha Iglesia de Assis, sino otro distinto en especie; porque el que ganaron en la Iglesia de Assis concedió Christo Señor Nuestro en aquella Iglesia, y el que ganan los seglares en las Iglesias de los demas Conventos de nuestra Religion concedieron los Sumos Pontifices, y especialmente Gregorio XV. De donde se sigue, que este Jubileo es distinto en especie de aquel.

Respondo, negando que sean distintos Jubileos en especie, porque la concession de aque Jubileo, la assignacion del dia en que se á de ganar, y su publicaciõ, dispuso Christo Señor Nuestro, que su Vicario el Papa Honorio III. en nõbre del mismo Señor, lo concediesse à todos los Fieles que cõtritos, y confesados de sus pecados visitan la Iglesia de Nuestra Señora de los Angeles de Assis, desde las visperas del primer dia de Agosto, hasta el segundo, como queda dicho en los capitulos I. II. y III. deste Tratado. Luego como el Diuino Señor, en su nombre, quiso que el Papa Honorio III. lo concediesse; tambien determinò su Diuina Magestad, que en su nombre lo extendiesse los Sumos Pontifices, y especialmente Gregorio XV. à las Iglesias de nuestra Religion, porque el Papa representa al mismo Dios,

como nota el Derecho, diciendo: *Non puri hominis, sed vicem Dei gerit*. El lugar, y oficio que en la tierra tiene el Papa, no es de puro hombre, sino de Dios: de cuyas palabras infiere el Cardenal Hostiense, que entre el Tribunal del Papa, y el de Dios, no ay diferencia alguna, porque ambos Tribunales son vn mismo Tribunal. De donde manifestamente se sigue, que el Jubileo que Christo Señor Nuestro concedió en la Iglesia de Nuestra Señora de los Angeles de Assis, no es distinto en especie del que los Sumos Pontifices comunicaron à las Iglesias de los Conventos de nuestra Religion.

46 Acrescia la eficacia deste pensamiento el innumerable concurso de Fieles, y algunos dellos de vida perdida, como se ponderò en el principio del Motiuo deste Tratado, à quien la virtud diuina interiormente mueue, y llama, para que vengan à qualquier Iglesia de los Conventos de nuestra Religion à ganar el dicho Jubileo, donde su Festiuidad se celebra cada año, desde las visperas del primer dia de Agosto, hasta el segundo puesto el Sol, cuyo concurso de Fieles enseña la experiencia, que no se halla en los Jubileos ordinarios que à los Fieles concedē los Sumos Pontifices; de la qual experiencia consta, que el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles

Cap. quanto de
translat. Pra
lat.

Hostiense, ibi
dem.

de Assis no es distinto en especie del que los Sumos Pontifices extendieron à las Iglesias de los Conventos de nuestra Religion.

47 Si alguno replicare diziendo, que la Imagen (v. g.) que Christo Señor Nuestro de si mismo imprimiò en los lienzos que le ofreciò la Muger Verónica, aunque *objectiue* (esto es, mirada en si mesma esta Imagen) es vna misma en especie cõ la que de la dicha Imagen copia qualquier pintor; pues ambas mucuen à compasión de lo que su Diuina Magestad padeciò por nosotros. Pero *effectiue* (esto es hablando del Artifice della) son imagenes distintas en especie, porque aquella pintò personalmente el Pintor Diuino, y esta, pinta el pintor humano. Luego el Jubileo que Christo Señor Nuestro concediò en la Iglesia de Nuestra Señora de los Angeles de Assis, y el que comunicaron los Sumos Pontifices à las Iglesias de los Conventos de nuestra Religion, si bien son *objectiue*, de vna misma especie, pues ambos se ordenan à vn mismo fin; pero *effectiue*, son distintos en especie, pues este concedieron los Sumos Pontifices, y aquel cõcediò personalmente Christo Nuestro Señor.

Respondo negando, que en el sentido referido sean Jubileos distintos en especie; la razón es. Lo vno, porque como el Diuino Señor que cõ-

cedió el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Assis, dispuso que en su nombre lo concediese el Papa Honorio III. assi determinò, que sus sucessores en el Pontificado lo comunicasen en nombre de el mismo Señor à las Iglesias de los Conventos de nuestra Religion, como queda dicho.

48 Lo otro, porque el Jubileo que los Sumos Pontifices comunicaron à las Yglesias de los Conventos de nuestra Religion, causa los mismos efectos que el Jubileo concedido en la Yglesia de Nuestra Señora de los Angeles de Assis; porque si para ganar este Jubileo concurre innumerable numero de Fieles de todos estados, segun se dixo en el capitulo V. la experiencia manifesta, que el mismo innumerable numero de Fieles concurre para ganar aquel Jubileo, como queda ponderado; y assi, se à de tener por cierto, que como los Fieles contritos, y confessados de sus pecados, que ganan el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Assis, en el dia en q̄ cada año se celebra la dedicaciõ de aquella Yglesia, ganan indulgencia plenaria, y remisiõ total de las penas de sus pecados, segun se dixo en los *num.* 23. y 24. Assi tambien la ganan entera, y toda los Fieles, contritos, y confessados de sus pecados, que visitan las Iglesias de los Conven-

tos de nuestra Religion en el dia en que cada año se celebra la Festiuidad del dicho Jubileo; porq̄ la Venerable Madre Ana Maria de S. Ioseph assegura, que Dios Nuestro Señor le reuelò, que à los Fieles que en estos tiempos visitan con pureza de conciencia las Iglesias referidas, comunica su Diuina Magestad tanta gracia, que es imposible dezirlo.

49 Y si esta gracia reuelada, de que se haze mencion en el *num.* 32. estan crecida, y abundante, bien se sigue, que por ella se perdonan las penas deuidas por los pecados de los Fieles que visitan qualquier Yglesia de los Conuentos de nuestra Religion, y que este Jubileo, y el concedido en la Yglesia de Nuestra Señora de los Angeles de Assis, se vniuocan, y vnen, por ser como son ambos Jubileos vn mismo Jubileo en especie, pues ambos gozan de vnos mismos efectos, como queda dicho.

Y assi, del que dixere, que estos Jubileos son distintos en especie, se puede afirmar, que està ciego de passion, y que con ella cierra los ojos del cuerpo, y de la razon à tantas luzes milagrosas que el Cielo à manifestado en confirmacion desta verdad, la qual confieffan los hombres doctos, prudentes, y desapasionados, que saben poderar los fundamentos alegados en fauor della.

Pero

50 Pero para que el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula lo ganen los Clerigos, y seglares, hombres, y mugeres, los Terceros, y Terceras seglares de nuestra Religion, y de las demas Religiones, los Donados, y Donadas dellas, que no han hecho profersion Religiosa, ni son Nouicios, y Nouicias para professarla, es necessario que tengan la Bula de la Santa Cruzada de el año en que se publica en los Reynos, y Prouincias de nuestro Rey de España, porque el Comissario General de dicha Bula suspende en ella todas las indulgencias, para que no las puedan ganar las personas referidas, sino esteniendo esta Bula, como dizen Villalobos, Fr. Martin de S. Joseph, Fr. Lorenço de S. Francisco, y Fr. Joseph Médez, el qual afirma, que es comun sentir de los Doctores, salvo si las personas mencionadas ganã el dicho Jubileo para aplicarlo á las Animas del Purgatorio, porque en este caso no necesitan de la Bula

de la Cruzada, como se dirã en

los num. 105. y 106.

(* * *)



Villalob. tomo 1. tractat. 27. claus. 12. num. 13.

Fr. Martin, ubi sup. libr. 2. tractat. 6. num. 11.

Fr. Lorenço, ubi sup. p. 2. notab. 9. clausul. 12. n. 66.

Mendez, in Bull. Grat. interrog. 15. n. 185. fol. 100.

Capitulo VII.

*SI EN LAS YGLESIAS DE LOS
Conuentos de otras Religiones pueden los Segla-
res ganar el Jubileo de N. S. de los Angeles
de Porciuncula.*

LAS nouedades deste siglo, que no se pue-
den disimular, me obligan á escriuir
este capitulo, para afiançar la verdad q̄
pretenden obscurecer algunos Religiosos de
otras Religiones, los quales suelen publicar, que
los seglares pueden ganar en las Yglesias de sus
Conuentos el Jubileo de Nuestra Señora de los
Angeles de Porciuncula., en el dia en que cada
año se celebra su Festiuidad en las Yglesias de los
Conuentos de nuestra Religion, cuya dificultad
es necessario resolverla por varios Puntos.

Punto Primero.

SUPONENSE ALGUNAS COSAS.

51 **P**ARA comprehension desta dificultad
supongo. Lo primero, que el Jubileo
de Nuestra Señora de los Angeles de
Por-

Porciuncula, que el Papa Gregorio XV. extendiò perpetuamente à las Iglesias de los Conventos de nuestra Religion, lo pueden ganar los Religiosos, y Religiosas, Nouicios, y Nouicias de nuestra Religion, y de otras Religiones en las Iglesias de sus Conventos en el dia en que cada año se celebra la Festiuidad de dicho Jubileo; lo qual dize Fray Martin de San Joseph, que es cierto, y lo mismo afirman el Maestro Fr. Acacio Marche de Velasco, y Quintana Dueñas, y es comun.

La razones, porque las indulgencias, gracias, y preuilegios concedidos à vna Religion, se comunican à las demas Religiones, haziendo los Sumos Pontifices participantes à vnas Religiones de los preuilegios de otras, segun dicen Manuel Rodriguez, Suarez, Lezana, q̄ cita, y sigue Fr. Geronimo Garcia.

52 Supongo lo segundo, que quando los Religiosos, y Religiosas, Nouicios, y Nonicias de nuestra Religion, y de otras Religiones están enfermos, ò tienen otro legitimo impedimento para no poder visitar las Iglesias de sus Conventos en el dia en que cada año se celebra la Festiuidad de dicho Jubileo, lo pueden ganar en sus enfermerias, ò celdas, y en las camas, si de otra manera no pudieffen, en virtud del preui-

Fray Martin,
ubi supr.

Fr. Acacio,
to. 2. resol. 93

Dueñas, in
appendice ad
indulg. Regular.
conces. tra
ctas. 4. dub. 9.

Garcia, tom.
1. polis. regul.
tract. 2. diffi.
1. dub. 4. n. 5.

*He privile-
io referre
Manuel Ro-
driguez en su
Bulario, ora-
cul. 6. huius
oraculis, fol.
iubi 1193.*

legio del Papa Clemente VIII. en que concede à dichos enfermos, y enfermas, que puedan ganar las indulgencias de las Estaciones, y otras indulgencias, concedidas a nuestras Yglesias, rezando cinco Pater Noster, y cinco Ave Marias, por la intencion de quien concediò las indulgencias referidas. Y aunque este privilegio concediò el Papa Clemente VIII. por *viva vocis oraculo*, y los oraculos reuocò el Papa Urbano VIII. como se dixo en el num. 42. Pero de los siguientes consta, que los *viva vocis oraculos* estan oy en su vigor; y assi, en virtud del *viva vocis oraculo* referido, pueden las personas enfermas mencionadas, ganar el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula.

*Rodrigo. tom.
1. quest. regu-
lar quæst. 65.
art. 3.*

*Mirand. tom.
1. Manual.
Prelat. quæst.
35. art. 4.*

*Basco, in sta-
tib verb. Pri-
vileg. 5. n. 7.*

*Murcia. quæst.
21. sobre el ca-
pit. 6. de nues-
tra Regla,
num. 5.*

53 Supongo lo tercero, que el mismo Jubileo pueden ganar los Terceros, y Terceras seglares de nuestra Religion, y de otras Religiones, que por enfermedad, ò por otro legitimo impedimento no pueden visitar las Iglecias de los Conventos de sus Religiones en el dia en que cada año se celebra la festiuidad de dicho Jubileo, porque los Terceros, y Terceras referidas participan las indulgencias, y privilegios espirituales, concedidos a sus Religiones, como dicen nuestros Manuel Rodriguez, Miranda, Basco, y Murcia. Empero los dichos Terceros, y Terceras,

rás, Donados, y Donadas de las Religiones, que no son professos, y professas, ni Nouicios, ni Nouicias dellas, no puedē ganar el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, ni otras qualesquier indulgencias, si no tienen la Bula de la S. Cruzada del año en que se publica, como se dixo en el num. 50.

Con las cosas referidas se resuelve la dificultad propuesta en el punto siguiente.

Punto Segundo.

RESOLVCION DE ELLA.

54 **D**IGO lo primero; los seglares no pueden ganar el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula en las Iglesias de los Conventos de nuestra Religion, y menos en las Iglesias de los Conventos de otras Religiones.

Esta opinion es del P. Fr. Martin de S. Ioseph, el qual la prueba con las palabras contenidas en el Oficio que en la Festiuidad deste Jubileo reza nuestra Religion, las quales dicen: *Quem Dominus benignissime appellans admonuit, ut ab eo aliquod beneficium pro salute hominum peteret; ad ille aduentus patrociniis matris, &c.* Que es dezir, que auiendo aparecido Christo

Fr. Martin, in
summ. libr. 2.
tract. 20. nu-
mer. 7.

Nuestro Señor con su Santissima Madre à N. P. S. Francisco , à quien el Diuino Señor dixo pidiese alguna gracia por la saluacion de los pecadores ; el Santo le dixo fuesse seruido de conceder indulgencia plenaria à todos los Fieles que contritos , y cõfessados de sus pecados visitassen aquella Iglesia de Nuestra Señora de los Angeles de Assis, en que cada año se celebra la dedicacion della ; y el Diuino Señor la concediò à instancia de su Santissima Madre, de cuyo patrocinio se valiò el Santo para conseguir este favor. Destas palabras infiere el dicho Autor, que el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula no es comunicable à las Iglesias de los Conuentos de nuestra Religion , y ménos à las Iglesias de los Conuentos de otras Religiones, para que en ellas lo puedan ganar los seglares.

55 La opinion deste Autor se puede acreditar con el Jubileo (v. g.) que el Papa Paulo IV. concediò à la Iglesia del Conuento de S. Lorenzo del Escorial , donde està sepultado el cuerpo del Emperador Carlos Quinto , para que cada año en el dia de S. Matia, lo puedan ganar los seglares , el qual no es comunicable à las Iglesias de los Conuentos del Glorioso Padre S. Gerónimo, porque el fin principal que moviò al Sumo Pontifice referido para conceder dicho Jubileo,

no fue favorecer la Iglesia del Convento del Escorial, sino à los Reyes Catolicos de España, en pago, y agradecimiento de los servicios que el dicho Emperador hizo à la Iglesia Romana, como dize el P. Fr. Geronimo Garcia, el qual añade por constante, que si el cuerpo del Emperador referido se llevasse à la Iglesia del Convento de S. Geronimo de Toledo, en ella ganarian los seglares el dicho Jubileo en el dia de S. Matia, y no en la Iglesia del Convento del Escorial.

56 Digo lo segundo, el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Assis, si se considera, segun el fin principal que solicitò N. P. S. Francisco para pedirlo à Christo Señor Nuestro, y à su Vicario el Papa Honorio III. que lo concedieron, no solo fue para favorecer à los Fieles, sino tambien para que los que visitan aquella S. Iglesia, la veneren, y reuerencien, donde el Divino Señor personalmente concediò el dicho Jubileo; pero este no pueden ganar los seglares en las Iglesias de los Conventos de otras Religiones.

57 La primera parte desta conclusion, es, de algunos Teologos con quien se à consultado. La razon es, porque las cosas de hecho muy antiguas, que son principal fundamento enriva en la Historia, qual es el Jubileo de Nuestra Señora

Garcia, tom.
1. polit. regul.
trad. 2. diffic.
1. dub. 4. nu.
10.

ñora de los Angeles de Afsis , que tiene de antigüedad mas de quatrocientos años, las congruencias, ò conjeturas bien fundadas, tienen fuerza de razon, de que se dexan convencer los que professan erudicion, y deuida docilidad. Las congruencias que el ajustado discurso persuade, que el fin principal que solicitò N. P. S. Francisco para pedir á Christo Señor Nuestro el dicho Jubileo, son las ansias de los Fieles de toda la Christiandad , que en aquel tiempo concurrían con grande deuocion, à costa de los afanes, y penali-
dades del camino , en que pretendian, no solo ganar la indulgencia plenaria concedida en dicha Iglesia , sino tambien venerarla, y reuerenciarla , por aver aparecido mil grosamente dos veces en ella Christo Señor Nuestro con su Santissima Madre. Luego esta verdad se puede afirmar con el medio referido, que merece aprobacion, pues dizen nuestras Cronicas, que estando ya N. P. S. Francisco cercano à la muerte, dixo de lante de su Vicario General, y de otros Frayles, este lugar de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula quiero dexar à los Frayles como por testamento , para que sea dellos muy reuerenciado; y el mismo respeto, y reuerencia des-
seaua el Serafico Padre que à aquella Iglesia tu-
niessen los demas Fieles.

Fr. Marc. de
Lisb. tom. 1.
de sus Cronic.
lib. 2. cap. 6.

Fr. Diego Na
lirto, tom. 1.
de sus Cronic.
lib. 2. cap. 6.

Punto Tercero.

DEFIENDESE LA SEGUNDA
parte de la conclusion referida.

EN ella se dixo, que los seglares no pueden ganar el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula en las Iglesias de los Conventos de otras Religiones.

58 Así lo afirma Manuel Rodriguez, Portel, y Fr. Geronimo Rodriguez, de nuestra Religion; y de la Esclarecida Orden de la Compañia de Jesus el Padre Quintana Dueñas; y de la muy Religiosa Orden de los Carmelitas Descalços el P. Fr. Pedro de los Angeles, y el P. Fr. Antonio del Espiritu Santo.

La razon es, porque de ninguno de los Sumos Pontifices que extendieron el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula à las Iglesias de los Conventos de nuestra Religion, consta que lo comunicaron à las Iglesias de los Conventos de otras Religiones, para que en ellas lo ganen los seglares en el dia en que cada año se celebra la Festividad del dicho Jubileo; luego en ellas no lo pueden ganar los seglares.

Manuel Rodriguez. tom. 1.
quest. regul.
q. 55. art. 18

Portel, in
dub. regu. ver
bo, Indulg. ti
tul. circa in
dulg. num. 4.

Geron. Rodriguez. in comp.
resol. 77. nu
mer. 56.

Dueñas, ubi
supr. concl. 5.
n. 3. & 4.

Fr. Pedro, in
opusc. privi
leg. disput. 2.
sect. 2. n. 33.

Fr. Antonio,
in dilect. re
gul. p. 1. tract.
2. disp. 5. sect.
4. nu. 62. &
63.

59 A esta doctrina se puede oponer alguno, diciendo, que el Jubileo que Christo Nuestro Señor concedió en la Iglesia de Nuestra Señora de los Angeles de Assis, para que cada año lo ganen los Seglares, desde las visperas del primer dia de Agosto, hasta el segundo puesto el Sol, comunicaron los Sumos Pontifices à las Iglesias de los Conventos de nuestra Religion, como queda dicho, para que en ellas lo ganen los seglares en el mismo dia, y año que se celebra la Festiuidad de dicho Jubileo. Luego este mismo pueden ganar los seglares en las Iglesias de los Conventos de otras Religiones, porque estas participan las indulgencias, gracias, y preuilegios concedidos à nuestra Religion, segun consta de muchas Bulas que refieren Manuel Rodriguez, Miranda, y Tamburino, en las quales los Sumos Pontifices hazen participantes de las indulgēcias, gracias, y preuilegios cōcedidos à vna Religion para que los gozen otras.

Respondo, negando q̄ el dicho Jubileo puedan ganar los seglares en las Iglesias de los Conventos de otras Religiones. La razon es, porque el Papa Leon X. dize en su Bula, que comienza: *Dudum per nos accepto*; dada en Roma à diez de Diciembre, año de 1519. la qual refiere D. Juan Bautista Confercio: *Que omnes indulgentias,*

Rodrig. *ubi*
supr. quæst. 55
art. 20.

Miranda, *to*
mo 2. manu.
Prælat. quæst.
46. art. 1.

Tambur. *to*
mo 1. de iure
Abbatum, dis
put. 17. q. 1.

Confercio *in*
su Bull. Bull.
28 huius Pon
tificis.

Et peccatorum remissiones, quae uni Ecclesiae, aut Oratorio Ordinis Minorum intuitu Religionis ipsius concessa, vel impofterum esse non concedenda ad omnes eiusdem Ordinis, Ecclesias, Et Oratoria, Et personas eas visitantes, ac si nominanter exprimerentur, extendisse, Et motu proprio, ac ex certa scientia communicasse.

De cuyas palabras claramente se colige, que aunque el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula pueden ganar los seglares en las Iglesias de los Conventos de nuestra Religion, à las quales lo extendió el Papa Gregorio XV. segun se dixo en el num. 44. pero en virtud de este motu proprio del dicho Sumo Pontifice Leon X. no pueden los seglares ganar el Jubileo referido en las Iglesias de los Conventos de otras Religiones, porque el Jubileo concedido con clausula, *intuitu nostra Religionis*, no es comunicable à las Iglesias de los Conventos de otras Religiones, para que en ellas lo ganen los seglares en el dia en que cada año se celebra la festividad del dicho Jubileo en las Iglesias de los Conventos de nuestra Religion.

60 Confirma se esta verdad, porque la indulgencia plenaria que se concede *intuitu Religionis*, dize el Papa Leon X. en su Bula, que co-

Rodrig. in
 suo Bull. Bull.
 30. huius Pon
 tificis.

declara

mienza: *Nomine Sanctæ*, despachada en Roma à 10. de Setiembre, año de 1519. la qual refiere Manuel Rodriguez, que *non debet extendi ad seculares*, no se deve comunicar à los seglares. Y en la misma Bula refiere su Santidad, con autoridad Apostolica, que las indulgencias concedidas à la Iglesia de Nuestra Señora del Povo de Roma, que es de Religiosos de la Orden de el Glorioso Patriarca S. Agustin, en los dias, y Festinidades que se reconoce, que fueron concedidas *Non lucrari in Ecclesijs alterius Ordinis, lucrari verò in Ecclesijs eiusdem Ordinis*, que no las pueden ganar los seglares en las Iglesias de otra Religion, sino solo en las Iglesias de la misma Religion de S. Agustin.

Punto Quarto.

RESPONDESE A LO QUE EN
contrario de lo alegado se puede objectar.

61 **S**I alguno replicare diciendo, q̄ de las palabras con que Christo Nuestro Señor concedió el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, no consta que lo concediese *in iustu nostra Religionis*, ni de la Bula en que lo extēdió el Papa Gregorio XV. à las

á las Iglesias de los Conventos de nuestra Religion, se sabe, que lo comunicò *intra nostra Religionis*. Luego en virtud destas concessiones, es comunicable el Jubileo referido á las Iglesias de los Conventos de otras Religiones, para que en ellas lo ganen los seglares en el dia en que cada año se celebra la Festiuidad del dicho Jubileo en nuestras Iglesias.

Respondo lo primero, que aunque explicitamente no consta, que Christo Nuestro Señor concedió el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula con clausula *intra nostra Religionis*, con ella lo concedió implicitamente, porque el Diuino Señor quiso entonces, no solo favorecer á los Fieles que visitan la dicha Iglesia, sino tambien dessea que la venerassen, y reuerenciassen, y ambas cosas pretendió su Diuina Magestad, quando dos vezes milagrosamente visitò la dicha Iglesia.

62 Respondo lo segundo, que dado que de la Bula del Papa Gregorio XV. (que no á llegado á mis manos) no contenga la clausula *intra nostra Religionis*, no por esto los seglares pueden ganar el dicho Jubileo en las Iglesias de los Conventos de otras Religiones.

La razon es. Lo vno, porque segun doctrina del Padre Lezana, á quien cita, y sigue Diana, el

Diana, part.
9. tractat. 2.
resol. 29.

Sumos Pontifices cōceden en el dia en cada año se celebran las Festiuidades de los Gloriosos Patriarcas S. Domingo, y S. Ignacio, pues fuera grã de confusioñ si destas concessiones se vsara en nuestras Iglesias, y no se estimaran las indulgencias como se deue, haziendolas tan comunes: assi tambien se à de dezir, que los seglares no pueden ganar el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula en las Iglesias de los dichos Patriarcas en el dia en q̄ cada año se celebra la Festiuidad del Jubileo referido en nuestras Iglesias, porque seria grande absurdo que en las Iglesias ajenas se vsasse de esta concession *absurdum est vitandum*, como enseña el Derecho.

66 De la doctrina referida se sigue, que la nouedad imaginada de algunos Religiosos de otras Ordenes, que suelen publicar que en sus Iglesias pueden los seglares ganar el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula en el dia en que cada año se celebra su Festiuidad en las Iglesias de los Cōvētos de nuestra Religiō, padece achaques de deferido, porque el hombre docto, prudente, y de la passionado que ponderare los fundamentos alegados, espéro que à de ser en favor de nuestra justicia, juzgando, que no es nouedad inventada, sino antigüedad hallada,

Lleg. scire oportet et s. aliu ff. de excusat. tutor. & probat Menoch de arbitrarijs lib. 1. quest. num. 73.

llada , y sacada à luz del Archiuo de la verdad , que es la Silla Apostolica que la apoya con las Bulas referidas , y la costumbre prescripta que tiene fuerça de ley que han observado los seglares que pretenden ganar el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula , quando su festiuidad se celebra en las Iglesias de los Conventos de nuestra Religion à introduzido visitarlas , dexando para este efecto de visitar las ajenas.

Por todo lo qual se à de tener por assentado q̄ los seglares pueden solamente ganar el dicho Jubileo en las Iglesias de los Conventos de nuestra Religion, salvo si algunos Clerigos, ò Conventos de Frayles, ò Monjas de otras Religiones han impetrado, ò impetran del Sumo Pontifice especial indulto, para que en sus Iglesias lo ganen los seglares, porque en estos casos lo pueden ganar en ellas.

(* * *)

*** (*) ***
 * (*) *
 ** (*) **

Capitulo VIII.

SI EL JUBILEO DE NUESTRA Señora de los Angeles de Porciuncula se puede ganar muchas vezes en las Yglesias de los Conuentos de nuestra Religion.

Punto Primero.

SVPONENSE ALGUNAS COSAS.

67 **S**V PONGO lo primero con el Padre Mendo, Fr. Lorenzo de S. Frãscisco, y otros, que en la Primitiua Iglesia estauan los hombres muy fervorosos, y viuan santissimamente: y si alguno por su flaqueza peccaua, hazia grandes penitencias, como consta de la vida de los Padres del Yermo, y Historias de los Santos, y afsi no auia vfo de muchas indulgencias; pero como en estos vltimos tiempos, por nuestra miseria, à crecido tanto la malicia de los hombres, resfriado se la caridad, y aumentado se los pecados, y las penitencias que por ellos imponen los Confessores, no son grandes, sino pequeñas, y apenas se cumplen; por esso es importante, y necesario el vfo copioso de indulgencias

Mendo, in Bull. Cruciat. disp. 20. n. 6.

Fr. Lorenzo, en su Tesoro Celestial, part. I. notab. 4. n. 5.

cias que aora conceden los Sumos Pontifices, para que lo que falta por nuestra pereza, y negligēcia se supla por ellas.

68 Supongo lo segundo, que los Religiosos, y Religiosas, Nouicios, y Nouicias, los Terceros, y Terceras seglares de nuestra Religion, y de otras Religiones, que con pureza de conciencia visitan las Iglesias de sus Conventos, en el dia en que cada año se celebra la Festiuidad del Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, lo pueden ganar muchas vezes en ellas, segun la concession del Papa Inocencio VIII. referida en el compendio de nuestros preuilegios, y lo mismo se à de dezir de las personas mencionadas, quando por enfermedad, ò por otro legitimo impedimento, no pueden visitar sus Iglesias. Esto tambien concediò el mismo Papa Inocencio VIII. segun consta de el dicho compendio. Y con Peytino afirma Pellizario, que así lo declarò el Papa Paulo V. quando reuocò à los Frayles las indulgencias que gozauan. Y así, la dificultad propuesta, solo procede de respeto de los seglares, la qual se resuelve en el punto siguiente.

*In compend.
nostror. priui.
leg. tit. indul.
gentia Passio.
nū quo ad fra.
tr. 5. 9.*

*In compend.
ibid. ex titulo
infrat. tr.
num 3.*

*Pellizario, to
mo 2. tract. 8
c. 5. nu. 210.*



Punto Segundo.

RESOLUCION DE ELLA.

69 **D**IGO, que los seglares que visitan la Iglesia de Nuestra Señora de los Angeles de Assis en el segundo dia de Agosto, en que cada año se celebra la dedicación de aquella Iglesia, pueden ganar muchas vezes, no solo el Jubileo en ella concedido, sino tambien en las Iglesias de los Conventos de nuestra Religion, en el dia en que cada año se celebra la Festiuidad de dicho Jubileo.

70 La primera parte desta resolucion, es de Villalobos, Vuadingo, y Fr. Lorenço de San Francisco.

71 La razón es. Lo vno, porque los dichos Padres dizē, que los seglares que visitan en aquel tiempo la Iglesia de Nuestra Señora de los Angeles de Assis, vsan ganar el dicho Jubileo muchas vezes: luego este vso, y costumbre prescripta de mas de quatrocientos años, assegura que todos los Fieles que visitan aquella Iglesia, lo ganan muchas vezes, pues la costumbre prescripta tiene fuerça de ley, como afirman comunmente los Teologos, y Juristas.

Villalob. tomo 1. tractat. 26. diffi. 17.

Vuading. tomo 1. fol. 294. num. 8.

Fr. Lorenço, ubi supr. no. tab. 6. nu. 7.

72 Lo otro, porque el Jubileo que Christo Nuestro Señor, y su Vicario el Papa Honorio III. que concedieron en aquella Iglesia el Jubileo referido, no lo limitan à los Fieles que visitan la dicha Iglesia para que lo ganen vna vez, sino absolutamente les concede indulgencia plenaria; luego no deuemos limitarlo à que lo ganen vna vez, sino extenderlo à que lo ganen muchas vezes, pues es concession favorable para los dichos Fieles.

73 La segunda parte de dicha resolucion consta de muchos preuilegios de los Sumos Pontifices; el vno es del Papa Pio IV. en su Bula, que comiença: *Super gregem*, dada en Roma año de 1563. la qual refiere Fr. Martin de S. Joseph, don de concediò à la Iglesia del Convento de nuestros Frayles de la Villa de Bermeo, que los seglares que la visitassen en ciertas Festiuidades, y alli hizieren oracion, auiendo confessado sus peccados, ganan indulgencia plenaria *totes quoties* que la visitassen; y como estas palabras, *totes quoties*, no tienen limitacion, significan, *infinitud*, como lo nota Tiraquelo con Bartulo, y otros; y assi, quantas vezes visitaren la dicha Iglesia, que es lo mismo que *totes quoties*, ganan la indulgencia referida.

74 El otro preuilegio, es del Papa Pio V. el qual

Fr. Martin, in
sumo. lib. 2.
cap. 15.

Tiraq. in l. bo
nes, s. hoc, li
mit. 26. n. 2.
F. de verb. sig.
nificat.

qual concediò à los seglares , que auiendo confesado sus pecados con verdadera contricion de ellos, visitassen la Iglesia del Conuento de nuestros Frayles de la Villa de Cerralvo, ganen la indulgencia plenaria de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, quantas vezes la visitaren, desde las visperas del primer dia de Agosto, hasta el segundo puesto el Sol , y alli hizieren oracion por la Exaltacion de la Fê Catolica , y extirpacion de las heregias, segun consta de la Bula de dicho Sumo Pontifice, que comiença: *Cu-*
pientes igitur, la qual dize Fr. Martin de S. Ioseph, que originalmente està en el Archiuo de dicho Conuento,

Fr. Martin en
la explicacion
de nuestra Re-
gla, fol. mili
501.

Punto Tercero.

SATISFACESE A LO QUE EN
contrario se puede alegar.

75 **S**I alguno dixere, que la indulgencia plenaria, ò plenissima, segun sentencia comun de los Teologos, es remission de todas las penas de los pecados, aunque sean innumerables, y atrocissimos, y muchos dellos olvidados, y aunque no se ayán cumplido las penitencias que por ellos impuso el Confesor:

luego el seglar, Clerigo, ò Religioso que cõ pureza de conciencia, Fè, y deuocion, y con intencion formal, ò virtual, ò por lo menos habitual de ganar la indulgencia plenaria de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, visita qualquier Iglesia de los Conventos de Nuestra Religion, en el dia en que cada año se celebra la Festiuidad de dicha indulgencia, la ganan entera, y toda, como queda dicho en el *num. 23*. Y si entonces se encurriese, se bolaria su alma al Cielo, sin passar por el Purgatorio, segun doctrina de Manuel Rodriguez: luego no necessita la dicha persona de ganar otra indulgencia, porque ganada la primera, ya no tiene penas que pagar, pues se le perdonaron por la primera indulgencia que ganó.

Respõdo, que no es pequeña gloria de la portentosa Indulgencia de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, que se pueda ganar muchas vezes; porque dado que alguno para si la gane realmente la primera vez, puede despues de ganada pecar, y hazer las diligencias para ganaela otra vez, con que se le remiten las penas de sus pecados.

76. Puede segunda vez ganar esta indulgencia, para aplicarla a otra persona que está impedida de salir de su casa, por enfermedad, ò por es-

Rodrig. in
Bull. Cruciat.
§. 8. n. 7.

tar en la carcel, ò por no tener vestido para ir à la Iglesia à oir Miffa en dia de Fiesta, como la persona impedida estê en gracia de Dios, aunque no lo estê el que haze las diligencias para ganar la indulgencia referida, la qual puede ganar la persona impedida en virtud de los preuilegios de los Papas Pio IV. y Pio V. referidos en los num. 73. y 74.

77 Puede otra vez alguno ganar esta indulgencia para si, y priuándose della por aplicarla à las Animas del Purgatorio, ò ya que de ella no quiera priuarse, puede otra vez, ò otras vezes ganarla por aquellas benditas Almas, como diremos en el capítulo X. al qual me remito.

78 Empero es necesario aqui advertir, que el que muchas vezes pretende ganar la indulgencia de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, no à de entrar en la Iglesia, y salir al punto della, y bolver à entrar en ella sin alguna interpolacion de tiempo, porque esto sería ridiculo, vano, y superfluo, sino prudente, y deuotamente; esto es, que auiendo entrado en la Iglesia, salga de ella, y buelva à entrar en tiempo conveniente, que parece será passada media hora, segun doctrina de Vega, y que buelva à entrar en la Iglesia, con la misma reuerencia, y deuocion que la primera vez entrò en la

Igle-

Vega, in sum.
lib 4. cas. 81.

Iglesia, como con doctrina de S. Tomas, y otros
 graues Autores dize Bonacina.

Bonacina, de
 indulg. disp. 6
 punct. 5. nu-
 mer. 32.

Capitulo IX.

*DE LAS DILIGENCIAS QUE
 deuen hazer los Fiales que pretenden ganar el
 Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles
 de Porciuncula.*

79 **S**VPONGO por indubitable, que en este
 Jubileo no se dà facultad para absol-
 ver casos reservados, ni para comutar
 votos, como fueren los Sumos Pontifices con-
 cederla en los Jubileos que publican por las ne-
 cessidades de la Iglesia, y en otras ocasiones; si
 bien prueba el Padre Quintana Dueñas, con lu-
 gares de la Sagrada Escritura, que en sustancia
 es lo mismo Jubileo, que indulgencia plenaria,
 ô plenissima.

Dueñas, in
 appendice ad
 Sacram. Pœ-
 nitent. 5. bre-
 uiere, n. 3.

Pero viniendo à averiguar, què diligencias
 se deuen hazer para ganar el Jubileo de Nuestra
 Señora de los Angeles de Porciuncula, en el dia
 en que cada año se celebra su Festiuidad en qual
 quier Iglesia de los Conuentos de nuestra Re-
 ligion.

80 Digo lo primero, que los seglares que
 pre-

pretenden ganarlo, es necessario que con Confessor aprobado por el Ordinario, confiessen sus pecados con verdadera contricion, ò attricion de ellos.

La razon es, porque este requisito consta, no solo de la concession de la indulgencia plenaria de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, sino tambien de los preuilegios del Papa Pio IV. y Pio V. referidos en los *num.* 73. y 74. y como ninguno dellos pide, que los Fieles comulgen para ganar la dicha indulgencia, se remite à la deuocion de los Fieles recibir el SANTISSIMO SACRAMENTO de la Eucaristia, para gozar de mayor aumento de gracia santificante, con que el alma se mejora, y conforta en la vida espiritual, como dicen comunmente los Teologos.

81 Dixe lo primero en la conclusion, que los seglares que pretenden ganar la indulgencia de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, es necesario que confiessen sus pecados con Confessor aprobado por el Ordinario; en lo qual quiero advertir, que los Religiosos, y Religiosas, Nouicios, y Nouicias, así de nuestra Religion, como de otras Religiones, basta que confiessen sus pecados con Confessor aprobado por su General, ò Prouincial. Esto afirmã
graues

*Diana, part.
5. tractat. 12
re. fol. 37.*

graues Autores que cita, y sigue Diana, ò por el Conventual, segun las leyes de otras Religiones, porque en la nuestra, los Guardianes que son Prelados Conventuales, no tienen potestad para instituir Confessores de Frayles, y Monjas, Nouicios, y Nouicias; porque el Prelado Ordinario que instituye Confessores para las personas referidas, es el Reuerendissimo General, ò Ministro Prouincial, y asi está recebido en práctica en nuestra Religion.

82 Dize lo segundo, que los que han de ganar la indulgencia de Porciuncula, deuen cōfessar sus pecados con verdadera contricion, ò atricion de ellos; en lo qual pretendo advertir, que aunque en la concession de dicha indulgencia se pide, que los que le han de ganar, es necesario que estên contritos de sus pecados; pero en esta palabra, *contricion*, se entiene la atrición dellos, segun doctrina del Padre Mendo, à quiẽ cita, y sigue el Padre Mendez, porque la atricion sobrenatural, juntamente con el Sacramento de la Penitencia, es suficiente disposicion para alcanzar la gracia de Dios, como determina el Santo Concilio de Trento.

*Mendez, vbi
supr. interrog.
4. num. 36.*

*Trident. Sess.
14 cap. 4.*

83 Si alguno que no tiene cōciencia de pecado mortal preguntare, si puede sin confessarse ganar la indulgencia de N. S. de los Angeles de Porciuncula.

Ref-

Respõdo, que aunque es probable que no necessita de confessarse, como dizen graues Auctores, que citan, y siguen nuestros Fr. Egidio Bafeo, y Fr. Luis de la Cruz, porque esta confesion que se pone como condicion, es en orden à los pecados mortales, como lo es el precepto de la confesion annual; pero lo mas seguro es confessarse de pecados veniales, y qualquier Christiano se puede confessar dellos para ganar dicha indulgencia; porque las indulgencias se han de explicar como suenan, cumpliendo las condiciones, y modos que piden para ganarlas.

84 Mas si el que pretende ganar la dicha indulgencia de Porciuncula se confessò sacrilegamente, no la ganará segun doctrina del Padre Suarez, y del Cardenal Lugo, que cita, y sigue Fr. Martin de S. Joseph, porque como la confesion de dicha indulgencia pide confesion, se à de entèder de la fructuosa; esto es, que cause gracia santificante en el penitente que se confiesa para ganar la indulgencia referida.

85 Digo lo segundo, para ganar la dicha indulgencia de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, si bien es necessario que los seglares visiten alguna Iglesia de los Conventos de nuestra Religion en el dia en que cada año se celebra la Festiuidad de la indulgencia menciona-

Bafeo, ubi supra, ubi b. Indulg. secundo num. 2.

Fr. Luis, in Bull. Cruciat disp. 1. cap. 8. dub. 7. n. 12.

F. Martin ubi supr. tract. 4. num. 10.

da; pero basta visitar la Iglesia desde la puerta de ella, ò desde su Cementerio, especialmente quando por la mucha gente que entonces concurre no se puede entrar en la Iglesia, porque assi se presume de la mente del Sumo Pontifice, segun dizen Cordoua, Villalobos, y otros que cita, y sigue Fr. Joseph Mendez, porque moralmente visita la Iglesia, pues en las cosas morales por Iglesia, se comprehende el Cementerio della, aunque lo mas seguro es entrar en la Iglesia, por que la concession desta indulgencia dispone, q̄ los Fieles visiten la Iglesia, y por ella no se entienda la puerta, ò Cementerio de la Iglesia, sino el Templo dedicado al Culto Diuino, segun consta de la Diuina Escritura.

86 Digo lo tercero, que no consta de la concession de la indulgencia de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, que para ganarla es necessario que los Fieles hagan particular oracion en la Iglesia, sino que solo entren en ella; y por esso, el hazer oracion, se remite à la deuotion de los Fieles.

87 Y assi, dado que ellos hagan oracion, es controuerso entre los Doctores sobre la calidad della; porque el Padre Filiucio, el Maestro Fr. Acacio Marchc de Velasco, y el Padre Mendo, dizen, que para ganar indulgencias, es necesario que

Mendez, *ubi*
supr. interro-
gat. 11. n. 70

ladich, *cap. 6*
num. 21.

Filiucio, *to.*
no 1. tractat.
3. c. 10. num.
1257.

Fr. Acacio, *to*
no 1. resolut.
100. num. 7.

Mendo, *in*
Bull. Cruciat.
lisp. 19. c. 2.
num. 8.

que la oraciõ sea mental, la qual consiste en vna subida, y lebantamiento de la mente à Dios, ò vn coloquio atento, y familiar, y amigable que el alma tiene cõ la Diuina Magestad, segun afirma S. Agustin, S. Tomas, S. Buenaventura, y otros Autores misticos, que citan, y siguen los Religiosos del Convento de S. Antonio de Sevilla, en la Apologia que escriuieron de la frequente Comunión, porque la oracion mental es mas prouehosa que la bocal, pues alumbra mucho los entendimientos en orden à Dios para nuestra utilidad, y nos prepara para vencer las tentaciones, y nos libra del peligro de los pecados.

Pero Manuel Rodriguez, Villalobos, Trullenc, y otros, dicen, que no basta que la oracion sea mental, sino que à de ser bocal; y afirma el Padre Mendez, que es comun sentencia de los Doctores, porque la oracion bocal es sensible, como lo es la Iglesia, y el Sumo Pontifice que concede las indulgencias; y assi, para ganarlas vsan ordinariamente los Fieles de oraciones bocales, de las quales puede vsar el que tiene deuotion de rezar para ganar la indulgencia de N. S. de los Angeles de Porciuncula.

88 No es menos cõtrouerso entre los Doctores sobre aueriguar la cantidad de la oracion

Lib. de frequẽte Comunione, resol. 8. n. 8.

Rodrig. in Bull. Cruciat. §. 7. n. 2.

Villalob. tomo 1. tractat. 26. in Bull. de fundi. clausul. 7. num. 1.

Trullenc, in Cruciat. lib. 1 §. 5. dub. 1. numer. 3.

Mendez, ubi supr. sect. 1. in terrog. 10. n. 69. fol. 33.

bocal para ganar indulgencias, porque vnos Autores dizen, q̄ es necessario que sea larga de muchos Pater Nostres, y Ave Marias; y otros, que sea breue de algunas de dichas oraciones. En cuya dificultad se puede dezir, que estando en la cõfession de la indulgencia de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, que para ganarla no se señala oracion alguna, como queda dicho en el *num. 86.* se á de dezir, que basta que la oracion sea breue de vn Pater Noster con vna Ave Maria: assi lo dizen Boetio, Filiacio, Suarez, y Diana, que cita, y sigue Fr. Martin de S. Ioseph. Pero estando en el preuilegio del Papa Pio IV. referido en el *num. 73.* en que concede, que la indulgencia de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula se puede ganar muchas vezes en el dia en q̄ cada año se celebra su Festiuidad, es necessario q̄ la oracion sea larga de cinco Pater Nostres con otras tantas Ave Marias, en que cada vez se gana la dicha indulgencia.

89 Cuya oracion se puede rezar en qualquier lengua, Latina, Castellana, Italiana, &c. á solas, ò cõ compañero, en pie, ò sentado, y mejor de rodillas, cubierta, ò descubierta la cabeça, como cada vno se acomodate, segun dize Diana, procurando que esta oracion bocal se haga no solo con deuocion verdadera de agradar á Dios,

Martin, in
m. lib. 2. tra.
par. 6. nu. 2.

Diana, part.
5. tract. 12.
fol. 33.

Dios, que es la que siempre acompaña la verdadera oracion, sino tambien con intencion formal, ò virtual de ganar la dicha indulgencia, aũ que graues Autores que citan, y figuen Machado, y Fr. Martin de S. Joseph, tienē por muy probable, que para ganar indulgencias basta intencion habitual, que es intencion general, no retratada de ganarlas si las huuiere, ò otra equivalente, no retratada, que la comun sentencia de los Teologos llama habitual; si biē es menester que el que à de ganar indulgencias, haga diligencias para ganarlas, aunque ignore, que por ellas ay concedida indulgencia, como se puede verificar en muchos Fieles, que estando en gracia de Dios rezan oyendo las Cāpanas, al poner del Sol, los versos: *Angelus Domini annunciauit Mariae, Et concepit de Spiritu Sancto; ecce Ancilla Domini, fiat mihi secundum Verbum tuum; Verbum caro factum est, Et habitauit in nobis.* Que es lo mismo que dezir en lōgua Castellana: *El Angel del Señor anunció à Maria, y concibió del Espíritu Santo; ve aquí la Sierva del Señor, hagase en mí su voluntad; el Verbo Divino se hizo Hombre, y vivió entre nosotros.* De manera, q̄ diziēdo en cada verso destos vn Ave Maria, dice Diana, que el Papa Adriano VI. concedió indulgencia plenaria, la qual ganan los dichos

Machado, tomo 1. libr. 3. part. 2. traet. 4. docum. 1. 6.

F. Martin v. supr. lib. 2. tit. etat. 6. n. 3.

Diana, par. 4. traet. 4. r. fol. 24.

chos Fieles, dado que la ignoren, como con Bor-
dono, Silvestro, Bonacina, y otros, dize Pelli-
zario.

90 Digo lo quarto, aunque en la conces-
sion de la indulgencia de Nuestra Señora de los
Angeles de Porciuncula se dize, que se à de ganar
desde las visperas del primer dia de Agosto, en q̄
cada año se celebra su Festiuidad en qualquier
Iglesia de los Conventos de nuestra Religion, se
à de entender segun doctrina de Manuel Rodri-
guez, de Fr. Acacio Marche de Velasco, y de
Quintana Ducñas; no desde las visperas que se
cantan en el Coro, que ordinariamente se suelē
dezir à las tres, ò quatro de la tarde, por ser enton-
ces tiempo de mucho calor, sino desde que se co-
miēçan à tocar las Campanas, que de ordinario
es à las dos horas de la tarde, porque desde esta
hora comiença el tiempo de ganar la dicha in-
dulgencia, pues desde entonces se verifica que
ya es hora de visperas, segun el comun sentir de
los Fieles.

91 Y quando la concession desta indulgen-
cia de Nuestra Señora de los Angeles de Por-
ciuncula, dize, que dura hasta las visperas del se-
gundo dia de Agosto, se à de entender segun do-
ctrina de los Autores referidos, hasta que el Sol
se pone, que es quando se esconde en la parte del

Occi-

Occidente, que en aquel tiempo suele ser à las siete, poco mas de la tarde, como dizen los Astrologos, porque en todo esse tiempo permanece la Festiuidad de dicha indulgencia.

92 Si bien en ambos tiempos se puede dar parvidad de materia, porque como el que (v.g.) dexa de oir parte pequeña de la Miffa, que se pide como requisito para ganar alguna indulgencia, la gana, segun dizen Suarez, Layman, Filiucio, y Trullenc, que cita, y sigue Fr. Martin de S. Ioseph; assi tambien el que poco antes de las dos del primer dia de Agosto, y poco despues de puesto el Sol del següdo dia de Agosto visitare la Iglefia para ganar la indulgencia referida, la ganará, porque lo q'es poco, se reputa por nada, lo qual se opina *ex presumpta voluntate Summi Pöisicis.*

Fray Martin
ubi supr. libr
2. tractat. 6
num. 12.

Capitulo X.

*SI LOS FIELES QUE GANAN
la indulgencia de N. S. de los Angeles de Porciuncula, la pueden aplicar à las Animas
de Purgatorio.*

Punto Primero.

NOTANSE ALGUNAS COSAS.

93 **P**ARA comprehension desta dificultad, supongo lo primero; con doctrina comun

mun de los Teologos, los quales dicen, que en todos los pecados, assi mortales, como veniales, ay culpa, y pena. La culpa mortal que el hombre comete despues de bautizado, se perdona por el Sacramento de la Penitencia, en quanto á la culpa, y pena eterna que merece, cuya pena eterna comuta Dios en pena temporal, como dize el Santo Concilio de Trento; pero esta pena temporal no se perdona toda por el Sacramento de la Penitencia, sino alguna, mas, ó menos, segun los grados de la contricion del penitente; si bien puede ser tanta, y tanto su amor de Dios, que juntamente con la culpa se le remita toda la pena, como sucedió al buen Ladron, y á la Magdalena.

94 En quanto á la culpa de los pecados veniales, como della no aya afecto, ni complacencia possitiua, dizen el Cardenal Lugo, Bonacina, y otros Autores, que *ex opere operato* se perdona por todos los Sacramentos; pero fuera dellos dize el Santo Concilio de Trento, que *multis alijs remedijs expiari possunt peccata venialia*, por otros remedios se pueden perdonar los pecados veniales; los quales remedios pueden ser los Sacramentales (que son ceremonias Ecclesiasticas, y actos externos de Religion, con los quales respicamos á Dios) que por Sacramentales especial-
mente

trident. S. ff.
cap. 14.

Lugo, tom. de
venit. disp. 9
sect. 3.

Oraci. de
acr. m. Pæri
vet. disp. 5. q.
sect. 2. par.
to 1.

trident. S. ff.
A cap. 5. de
confess.

mente dicen los Doctores, que son el golpe de pechos, la Confesion general que se dize en el principio de la Miffa, y en otras ocasiones, la bēdicion del Obifpo, la oracion del Pater Nofter, el agua bendita, &c.

95 Estos Sacramentales, aunque convienen los Autores que quitan los pecados veniales (que no es poffible en esta vida humana, llena de pecados, dexar de incurrir en los leues) es cōtroverfo entre los mifimos Autores, fobre el modo cō que fe perdonan; y afsi, hablando del agua bendita, que es de la que ordinariamente vfan los Fieles, dize della la primera opinion, que perdona los pecados veniales *ex opere operantis*, en quanto mucue, y difpierta à quien la vfa, para q̄ haga actos de contriciō, y de amor de Dios, mediante los quales fe le perdona la culpa de los pecados veniales.

Esta opinion de S. Tomas, y de otros Autores, que cita, y figue Villalobos, el qual dize, q̄ el agua bendita no perdona toda la pena de los pecados veniales, fino alguna, mas, ò menos, fegun el mayor, ò menor fervor que tiene para cō Dios el que vfa del agua bendita.

96 La feconda opiniō afirma, que el agua bendita perdona los pecados veniales *ex opere operato*; efto es, que por fimifma immediatamē

Villalob. fo-
mo I. tract. 4.
dif. 11. n. 4.

te remite al Iusto la culpa de los pecados veniales, y alguna pena dellos, que es la que Dios por su Diuina prouidencia tiene determinada à cada vez que el Iusto vsa del agua bendita, con reuerencia, y deuocion interior, y exterior.

Esta opinion es de Fr. Iuan de Cartagena, Fr. Ioseph Angles, Fr. Antonio Notino, y Fr. Christoual Delgadillo, de nuestra Religion, y fuera della la defienden S. Antonino, Belatmino, y otros Autores, que refiere, y sigue Fagundis, el qual dize, que es mas probable que la contraria, y de la misma opinion es Diana.

97 Dize, que al Iusto que vsa del agua bendita, se le perdona alguna pena de los pecados veniales, para advertir, que si se le perdonara toda la pena dellos, y tomãdo agua bendita se muriera, se fuera luego al Cielõ, lo qual, dize el Padre Angles, que es dificultoso de creer, que tan graues penas de fuego, y otras que se padecen en el Purgatorio, se remitã al Iusto por solo tomar vn poco de agua bendita; y asì, dize el mismo Autor, que al Iusto se perdonarã toda la pena de sus pecados veniales, segun la cãtidad del fervor de caridad que tuuiere para con Dios.

98 Pero el que estando en pecado mortal vsa del agua bẽdita, no se le perdona la culpa de los pecados veniales, ni la pena dellos, segun di-

Cartag. trac.
at. de Sacra-
ment. disp. 8.
ap. 5.

Angles, in 4.
ent. de Sacra.
Pœnit. art. 4.
lif. 14. conc. 3

Notino, in
Dianã, part. 3
verb. Aqua
benedict.

Delgadillo de
Sacram. cap. 8
lib. 3.

Fagundis, in
præcept. Ec
les. c. i. n. 11.

Diana, part. 3
tract. 4. reso-
put. 6.

Angles, ubi su-
pra, dif. 12.

zen Cartagena, Bonacina, y el Cardenal Lugo; aunque segun opinion de Escoto, Nauarro, Fabricio, y otros graues Autores q̄ cita, y figue nuestro Fr. Francisco Bordonno, el que estando en pecado mortal toma agua bendita, reza, ò ayuna, ò haze otras obras buenas, no solo le aprouechã para conseguir bienes temporales, sino tambien le dispone para alcançar su conversion, y perdõ de sus pecados, lo qual apoya en la doctrina de vn texto del Derecho Canonico.

99 Supõgo lo segundo, que quando ni por los Sacramētos, ni por los Sacramentales, ni por obras penales, como ayunos, &c. no se perdona la pena deuida por los pecados mortales, ni veniales, se à de pagar en esta vida, ò en el Purgatorio, como por de Fê lo determina el Santo Concilio de Trento.

100 Supongo lo tercero, que quando vno en esta vida no à satisfecho las penas de sus pecados, puede en ella pagarlas con la aplicacion de indulgencias del Tesoro de la Iglesia, segũ la comun sentençia de los Doctores Catolicos.

101 Supongo lo quarto, con la misma sentençia de los Doctores referidos, que de dos maneras comunica el Papa à los Fieles las indulgencias; la vna es, por modo de absolucion; y la otra es por modo de sufragio. La indulgencia que se

*Cartag. ubi
supr. cap. 10.*

*Bonacina, de
Pœnit. disp. 5
quæst. 6. sect.
1. p. 4. n. 4.*

*Lugo, de Pœ-
nit. disput. 9.
sect. 2. n. 15.*

*Bordonno, to-
mo 1. resol. 25
num. 16.*

*Cnp. si quis au-
tem, de Pœnit.
dist. 3.*

*Trident. Sess.
6. Can. 30.*

concede por modo de absolucion, es relaxaciõ de la pena del Purgatorio, hecha con autoridad, y potestad judiciaria sobre el q̄ es subdito del q̄ concede la indulgencia, y desta fuerte son todas las indulgencias que se conceden à los Fieles viuos, en las quales el Sumo Pontifice absuelve de la pena à sus subditos por medio de la aplicaciõ de las indulgencias del Tesoro de la Iglesia, y por medio de alguna obra que les impone, como de rezar tales oraciones, &c. Mas puede suceder, q̄ estas indulgencias concedidas por modo de absoluciõ, no aprouechen à los viuos que no se disponen para gozar el fruto dellas, segun cõsta del exemplo siguiente.

102. Escribe el Doctor Jacobo de Paradiso, que refiere Fr. Lorenço de S. Francisco, que estã do cierto Sumo Pontifice à la muerte, diõ à su Capellan autoridad Apostolica para que lo absolviessse de sus pecados, y concediessse indulgencia plenaria. Confessolo el Capellan, y concediõle la indulgencia, y muriõ el Sumo Pontifice; pero no mucho despues de su muerte le apareciõ al mismo Capellan, tristissimo, y lloroso, todo enlutado, y formidable: y preguntandole, si era el Papa difunto, respondiõ, que si: y preguntandole otra vez, como venia tan triste, y disforme; respondiõ, porque eternamente estoy conde-

Fr. Lorenço,
 su tesoro di-
 no, part. 3.
 cap. 20.

denado: replicò el Capellan; si yo te confesè, y absolvi plenariamēte, como no te á aprouechado? Respondiò el difunto; si me confesè, y me absolviste plenariamente, mas el Supremo Iuez no aprobò, ni diò por legitima la absolucion; y dicho esto, desapareciò, dexando vn olor como de infierno, lo qual permitiò Dios Nuestro Señor se reuelasse para exemplo nuestro, porque si lo referido sucediò à la Cabeça de la Iglesia, què ferà de sus miembros, que no viuen como deuè? Si el que tiens plenaria potestad para conceder indulgencias, no le aprouechan, como le aprouecharàn à los inferiores, si no se disponen para recibir el fruto dellas? De poco sirue el confesar se para ganarlas, si la Confession es mal hecha.

103 El otro modo de conceder indulgencias, es, por modo de sufragio; esto es de auxilio, y ayuda, como si se concediesse à Pedro, que por alguna buena obra que hiziesse, pueda ganar indulgencia para Iuan. Desuerte, que la diferencia que ay de la indulgencia por modo de absolucion, respeto de la indulgencia por modo de sufragio, es, que quando se concede por modo de absolucion, el Sumo Pontifice inmediata, y directamente, con autoridad de Iuez, y como Ministro de Dios, que tiene su lugar, remite la pena; pero quando es por modo de sufragio el
que

94 *Tratado Historial, y Moral*
que concede la indnlgencia , no remite la pena directamente , ni con juridicion, ni autoridad judicial, sino solo ofrece â Dios el precio para q̄ su Diuina Magestad la remita , con condicion, que el viuohaga alguna obra por el difunto, como es, rezar, ayunar, &c. Y deste modo concede el Papa indulgencias â las Animas del Purgatorio, que es por modo de socorro, y auxilio, y por via de caridad, y limosna.

Con las cosas referidas se resuelve en el punto siguiente la dificultad propuesta.

Punto Segundo.

RESOLVCION DE ELLA.

104 **D**IGO, que no solo los Religiosos , y Religiosas, Nouicios, y Nonicias de nuestra Orden , y de otras Ordenes, sino tambien los Clerigos, y seglares, hōbres , y mugeres que ganan la indulgencia de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, en el dia en que cada año se celebra la Festiuidad de dicha indulgencia , la pueden aplicar â las Animas de Purgatorio por modo de sufragio.

105 La primera parte desta resolucion es cierta, porq̄ dize Villalobos, que el Papa Leō X.

conce-

concediò, que todas las indulgencias que hasta entònces él, y sus predecessores auian concedido à los Frayles Menores, las pueden aplicar à los difuntos por modo de sufragio.

Otro preuilegio dicen Manuel Rodriguez, y Fr. Martin de S. Ioseph, que concediò el Papa Sixto V. (que fue Religioso de nuestra Orden) à los Frayles della, para que todas las indulgencias que ganan, las puedan aplicar por modo de sufragios à las Animas de Purgatorio: luego en virtud de estos preuilegios, pueden los Frayles, y Monjas, Nouicios, y Nouicias, aplicar la indulgencia de Porciuncula à las Animas de Purgatorio. Y lo mismo es de los Frayles, y Monjas, Nouicios, y Nouicias de otras Religiones que ganan la dicha indulgencia en virtud de la comunicacion de indulgencias, gracias, y preuilegios que gozande nuestra Religion.

Y como los Terceros, y Terceras seglares de ella, y de otras Religiones, participan los preuilegios de sus Religiones, segùn se dixo en el n. 54. pueden la indulgencia referida que ganan, ofrecerla à las Animas de Purgatorio.

106. La segunda parte de dicha resolucion se prueba. Lo primero, porque dize Fr. Lucas Vuadingo, que es vso, y costumbre de los Fieles que visitan la Iglesia de Nuestra Señora de los Ange-

Rodrig. tom. 2. *quest. regu.* q. 96. art. 8.

F. Martin *vb* *se pr. lib. 2. tra.* *ciat. 9. n. 17*

Vuading. *to* *mo 1. Annal* *Min. fol. 294* *num 8.*

Angeles de Afsis, en el dia en que cada año se celebra la Festiuidad de dicha indulgencia, ganarla para aplicarla à las Animas del Purgatorio: y como la indulgencia que se concediò en aquella S. Iglesia, la extendiò el Papa Gregorio XV. à las demas Iglesias de los Conventos de nuestra Religion, segun se dixo en el *num. 46.* se sigue, que los Clerigos, y seglares, hombres, y mugeres, que en el mismo dia, y año visitan las Iglesias referidas para ganar la dicha indulgencia, la pueden ofrecer à las Animas del Purgatorio.

107 Lo segundo se prueba, porque la Bula de la Cruzada no suspende las indulgencias concedidas à las Animas del Purgatorio, ni es intencion del Comisario General della suspenderlas, sino solo las indulgencias que impiden el vfo de dicha Bula; y es constante que no lo impiden las que se aplican à las Animas del Purgatorio; y assi para ofrecer las indulgencias referidas à aquellas benditas Animas, no es necessario tener la Bula de la Cruzada, como dizen Trullenc, y Fr. Martin de S. Ioseph, por lo qual, sin ella se puede aplicar la indulgencia de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula à las mismas Animas.

Trullenc, lib.
in Bull. Cru
t. 5. 9. dub.

Martin ubi
r. tr. 5t. 8.
1. num 5.



Capitulo XI.

*SI LA CARIDAD OBLIGA
à los Fieles à ofrecer la indulgencia de Nuestra
Señora de los Angeles de Porciuncula por
las Animas de Purgatorio.*

Punto Primero.

*ESCRIVENSE LOS MOTIVOS
de esta dificultad.*

108 **S**VPONGO lo primero, que es contro-
uerso entre algunos Autores , sobre
aueriguar, si sera mejor q̄ vno ofrezca
las indulgencias que gana por los difuntos del
Purgatorio, ò por los viuos que estàn en pecado
mortal. A que respondo, que mejor es favore-
cer à los difuntos con Missas , indulgencias , y
otros safragios , que à los viuos que estàn en pe-
cado mortal. La razon es. Lo vno, porque estos
tienen boca para confessar sus pecados , manos
para hazer penitencia dellos , y pies para buscar
su remedio. Pero los difuntos del Purgatorio, ni
tienen boca para pedir que los ayudemos a salir
de aquella carcel, pues no à todos se concede es-

Natiuidad, en
*la silua de su-
 fragios, lib. 3.
 .6. n. 6.*

ra licencia, como dize el P. Fr. Antonio de la Natiuidad, ni tienen manos, ni pies para solicitar su remedio, sino solo para padecer las penas de uidas por sus pecados. Lo otro, porque à los viuos que estàn en pecado mortal, les falta la disposiciõ necessaria para percebir el fruto de las indulgencias, y de otros sufragios; mas las Animas de el Purgatorio estàn muy dispuestas para gozarlos, porque son santas, y ya no pueden pecar, ni cometer culpas, ni imperfecciones libianas.

109. Supongo lo segundo, que las Missas, indulgẽcias, y otros sufragios que los viuos aplican à los difuntos del Purgatorio, no les aprouechan por modo de justicia; assi porque para este efecto era necessario q̄ en los sufragios huuiesse proporcion con la deuda de aquellas benditas Almas, como porque era forçoso que interuiniesse promessa de Dios, por lo menos general, por la qual se obligasse su Diuina Magestad à acetar los sufragios que los viuos les ofrecen; y como ambas cosas faltan en dichos sufragios, no pueden aprouechar à los difuntos de el Purgatorio por modo de justicia, sino de caridad, y misericordia, segun enseñan S. Iuan Chrysostomo, y S. Iuã Damasceno, à quien cita, y sigue el dicho Fray Antonio de la Natiuidad, cuya es esta doctrina. Y assi se pregunta en este capitulo, si por titulo de

Natiuid. vbi
 pr. lib. 2. c.
 o. num. 12.
 13.

de caridad, y misericordia están obligados los viuos à ofrecer la indulgencia de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula por los difuntos del Purgatorio, la qual dificultad se resuelve en el punto siguiente.

Punto Segundo.

RESOLUCION DE ELLA.

110 **D**IGO, que la caridad, y misericordia de qualquier Christiano que visita la Iglesia del Convento de nuestra Religion, en el dia en que cada año se celebra la Festiuidad de la indulgencia de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, le obliga à aplicarla al alma de su padre, madre, ò à otro difunto del Purgatorio.

Los testigos desta verdad son S. Iuã Chrisostomo, y S. Iuan Damasceno, referidos por el Padre Fr. Antonio de la Natiuidad. Y el Doctor Iuan Gerson dize: *Pro omnibus fidelibus defunctis debemus orare, quia opus est summae charitatis, & misericordiae.* Deuemos rogar à Dios por todos los difuntos; porque es obra de grãde caridad, y misericordia.

La razon es, porque es cierto que la caridad,

Natiuid. obi
supr.

Gerson, in
epist. de pia
memoria de-
functi. part. 3.
num. 72.

y misericordia nos obligan con precepto diuino natural à socorrer al proximo necesitado. Los difuntos del Purgatorio son nuestros proximos necesitados ; luego por ley de caridad , y misericordia estamos obligados à favorecerlos con indulgencias, y otros sufragios, ofrecidos à Dios por ellos.

Fr. Luis, in
sum. tit. de Sa-
cram. Pœnit.
7. l. 2. art. 8.

111 Afiança esta doctrina nuestro Fr. Luis de S. Juan, diziendo , que la caridad no se acaba quando el alma sale del cuerpo ; antes la Iglesia lo honra despues de muerto, pues lo entierra, y haze dezir Missas sobre el cuerpo presente , como participante del bien del alma , por ser esta una de las obras de misericordia ; luego segun la doctrina deste Autor , el mismo que gana la indulgencia de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, esta obligado por titulo de misericordia, y caridad à ofrecerla por los difuntos del Purgatorio.

Y es tan agradable à los ojos de Dios Nuestro Señor, que los Fieles, por titulo de caridad, y misericordia apliquen el Jubileo de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula à las Animas de el Purgatorio, que dellas dize la Venerable Madre Mariana de Iesus: *Que vido muchas que de una cosa obscura, y cenagosa salian haziendo gran fuerza, y N. P. S. Francisco les arrojava*

Luis de Mesa
lib. 4. cap. 2.

la Cuerda, para que à ella se assiessen, y con grã de prisa todas las Animas la assian, y procuran salir de aquel cenagal, y el Glorioso Santo tiraua de la Cuerda, y juntamente pedia por ellas à Nuestro Señor Iesu Christo, y suplicaua hiziesse meritorias sus obras, juntandolas con las de su Magestad, y les concediesse el Jubileo; y la Santissima Virgen se lo pedia tambien, y le obligaua con los pechos que mamò: y dixome tambien N. P. S. Francisco, que le ayudasse à sacarlas, pidiendo al Señor por ellas; y con particular espíritu, y lagrimas, yo se lo suplicaua, y estuue viendo salir innumerables Animas de aquella laguna, assiendose de la Cuerda del Glorioso Santo, y quedar mas blancas que la nieue; las quales estauan antes muy denegridas, y asquerosas, y en esto entendia, que mucha gente ganaua este Santo Jubileo por los ruegos de Nuestra Señora la Virgen, y de N. P. S. Francisco, y como este dia se hazian alegrías en el Cielo por el bien, y conuersiõ de las Almas; tambien uide que participauan las Almas del Purgatorio deste bien, porque como en este dia ay tantas oraciones, y obras hechas en gracia, y se pide por las Animas del Purgatorio, son muy meritorias; y assi ueia, que N. P. S. Francisco facia muchas de diferentes lugares, que esta-

uan cercanas à salir de las penas, y en algunos lagos de fuego, y frio, y obscuridades echaua la cuerda, y se assia a ella, y las sacaua, y subia à la Gloria, donde con canticos dulces, y musicas suaues las recibian: quedè muy agradecida à su Magestad, y con especial espíritu de amor de Dios, y de los proximos. Hasta aqui la dicha sierua de Dios.

Punto Tercero.

ALEGASE VN FVNDA MENTO de la opinion contraria.

112 **C**ONTRA la resolucion referida dis-
curre el Doëtor Iuan Sanchez, di-
ziendo, que aunque es buen con-
sejo ayndar con sufragios à las Almas del Purga-
torio, y à ello se han de exortar los Fieles; pero
estos no estàn obligados à lo mencionado, ni
cometen pecado, si dexan de aplicar sufragios à
aquellas Almas; porque si por Diuina permissiõ
apareciesse al hijo el alma de su padre, difunto, y
le rogasse, que por ella ofreciesse Missas, limos-
nas, y otros sufragios, aunque seria cosa impia
no ayudarle con ellos: con todo esso siento, y
juzgo, que si el hijo no cumplierse lo que su pa-
dre

Sanchez, in
cõ. disp. 4.
m. 7.

dre le pide, no obraria contra algun precepto; porque no tiene obligacion de librar à su padre de las penas que justamente padece por sus pecados en el Purgatorio. Hasta aqui este Autor. Luego segun su doctrina, qualquier Christiano que gana la indulgencia de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, no está obligado por titulo de caridad, y misericordia à aplicar la dicha indulgencia por las Animas del Purgatorio, porque en él están justamente condenadas à pagar las penas que merecen sus pecados.

Respondo, negando esta consecuencia, porque segun consta del Testamento viejo, y nuevo, Dios manda à los hijos honrar à sus padres, cuya honra, dicen S. Tomas, Toledo, y otros, à quien citã, y siguen Baseo, y Fr. Acacio Marche de Velasco, consiste, en que si el hijo sabe que su padre padece necessidades corporales, como si estuviessse enfermo, deve visitarlo, y darle lo necesario, pudiendo, para curar su achaque; y si està en la carcel, deve sacarlo della, pudiendo; y si lo viesse en otra necessidad, no solo estrema, sino graue, tiene obligacion de culpa graue à socorrerlo con lo que pudiere. Y añade nuestro Alexãdro de Ales, que esta obligacion de culpa graue tiene el hijo, aunque su padre sea infiel.

113 De cuya doctrina me valgo para respon-

Deuter. c. 5.

Exod. c. 20.

Diu. Matth.
cap. 15.

D. Marc. c. 7.

Baseo, verb.
Filius, n. 6.

Fray Acacio,
tom. 2. resp. u.
29. num. 11.

Alexand. p. 3
quæst. 33.

ponder al Doctór Iuan Sanchez , porque si el hijo tiene la obligacion referida à su padre , viuo ; quanto mayor la tendrà despues de muerto su padre , de quien piadosamente cree que està en el Purgatorio padeciendo grauissimos tormentos ? Si la ley diuina natural obliga al hijo à visitar à su padre enfermo , y darle lo necessario , pudiendo , para curar su achaque , no le puede obligar menos la ley diuina natural de socorrer à su padre , que padece en el Purgatorio enfermedad espiritual grauissima , pudiendo facilmente curarle este achaque con la aplicacion de la indulgencia de Nuestra Señora de los Angeles de Porciúcula , y otros sufragios ? Si el hijo tiene obligacion , pudiendo , de sustentar à su padre , aunque sea infiel : quanto mayor obligaciõ corre al hijo de socorrer à su padre cõ sufragios , que como Fiel Catolico murió confessando la Fè de la Iglesia Romana ? Si el hijo sabe , que su padre està preso en la carcel por deudas , y pudiendo , està obligado à sacarlo della ; como se puede excusar de la obligacion de sacar à su padre de la carcel del Purgatorio , pudiendo el hijo sacarlo della , ayudandole con Missas , indulgencias , y otros sufragios ; porque aunque el Diuino Iuez condenò justissimamente al padre difunto à las penas del Purgatorio ; no por esso està excusado

el hijo de socorrerlo con sufragios, pues á ello le obliga la caridad, y misericordia, como dize nuestro Fr. Antonio Cotino; pues esta obligacion es compatible con aquella.

Cotino, ubi
supr lib. 5. cõ.
trouerf. 3. c.
num. 63.

114 La misma doctrina parece que enseña nuestra Madre la Iglesia Catolica en el officio de Difuntos, donde pone particular oracion, diciendo: *Deus qui nos patrem, & matrem honorare precepisti, misere clementer animabus patris, & matris meæ.* Dios, que mandaste honrara mi padre, y madre, compadecete de ellos, moderando con clemencia sus penas. En cuyas palabras reconoce la Iglesia la obligacion que los hijos tienen de ofrecer sufragios por las Animas de sus padres, que estã en el Purgatorio, pues les haze recuerdo del mandamiento que Dios impuso a los hijos de honrara sus padres quando en el mundo viuiã.

Punto Quarto.

RESPONDESE A OTRO FUNDAMENTO de la opinion contraria.

115 **E**N el segundo fundamento dize el Doctor Iuan Sanchez, que ninguno de la Republica estã obligado a ofrecer cantidad notable de su hazienda para librar

Sanchez, ubi
supra.

de la horca, ô galeras a los que justamente estan condenados a estas penas, porque el Iuez, segun lo alegado, y probado, justamente los condenô a ellas. Hasta aq̃ui el Autor referido. Luego segun su doctrina, nadie està obligado a ofrecer Missas, Indulgencias, y otros Sufragios por las Animas del Purgatorio, porque estas por la Divina Justicia estan justamente cōdenadas a pagar alli las penas que merecen sus pecados.

Respondo, negando esta consequencia, porq̃ aunque ninguno de la Republica tiene la obligacion mencionada, no solo porque es en grave perjuizio de su hazienda, si no tambien porque si parte de ella ofreciese al Iuez para que librasse a dichos delinquentes de las penas que justamente merecen sus delitos, no la admitiria el Iuez que juridicamente lo sentencio a aquellas penas, porque deve executar su sentēcia, assi por el bien comun de la Republica, que pide que publicamente se castiguen los delitos juridicamente probados, para escarmiento de los demas individuos de la Republica, como para que en ella no aya quien la turbe, y escandalize.

116 Pero estas razones no corren con las Animas del Purgatorio, porque el que les ofreciere algunas Missas, siendo pocas, poco puede gastar de su hazienda, pues cada Missa se suele

celebrar por dos reales de limosna. A demas, que si les ofreciese la indulgencia de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, ò otra plenaria, nada puede perder de su hazienda, porque las indulgencias que se aplican a aquellas benditas Animas, se sacan del Tesoro de la Iglesia, a cuya costa se pagan las penas que los difuntos de el Purgatorio deuen por sus pecados; y el viuo q̄ les ofrece qualquier indulgencia plenaria, solo pone de su parte alguna poca diligencia, como confessar sus pecados, si lo pide la concession de la indulgencia, ò rezar algunos Pater Nostres, y Ave Marias para ganarla; y assi se deuen aplicar a las benditas Animas por titulo de caridad, y misericordia, segun se à probado.

Punto Quinto.

SATISFACESE A OTRO FUNDAMENTO que se puede objectar contra nuestra doctrina.

117 **A** Ella se puede alguno oponer, diciendo, que el precepto de caridad, y misericordia, solamente obliga a quien sabe la necesidad de su proximo, como con otros Autores supone Valencia. El viuo, q̄

Valencia, tomo 3. disp. 35. pñct. 4. §. primera circunstancia.

aplica la indulgencia de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, ò otra plenaria, al anima (v. g.) de su padre, madre, ò a otro difunto del Purgatorio, no sabe *hic, & nunc* si estan en aquella carcel de nobles; luego el precepto de caridad, y misericordia no le obliga a ofrecerle la dicha indulgencia.

Respondo, negando que no le obligue, porq̄ dize el Glorioso Padre S. Agustín: *Certum est, quod pater tuus peccator fuit, licet bonis operibus ornatus fuerit; ignoramus tamen, utrum aeternam gloriam meruit possidere.* Cierro es q̄ tu padre fue pecador, aunque con buenas obras adornado, pero no sabemos si mereció la Gloria eterna. Hasta aqui S. Agustín. De cuyas palabras se infiere, que pues no tenemos noticia cierta de quan estrecho es el luyzio de Dios, y de los rígorosos tormentos con que castiga los pecados de aquellos que en esta vida no dieron digna satisfacion dellos; la caridad, y misericordia obliga a los viuos a que ofrezcan indulgencias, y otros sufragios por los difuntos del Purgatorio. Y assi, aunque *hic, & nunc* no sabe el viuo la necesidad de su padre, ò madre, &c. a quien aplica la indulgencia de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, ò otra plenaria, basta que tenga conocimiento probable de que *hic, & nunc* pa
dece

S. August. 10.
10. serm.
4. ad fratres
in Eremo.

dece en el Purgatorio grauissimos tormentos, para que le obligue el precepto de caridad, y misericordia a ofrecerle la dicha indulgencia, y otros sufragios, cuyo conocimiento procede *ex probabilibus, & communiter accidentibus*.

118 Si alguno replicare diciendo, que el precepto de caridad, y misericordia, si obligasse al viuo a aplicar la indulgencia de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, ò otra plenaria al anima de su padre, ò madre, &c. auia de obligar en algun tiempo determinado, por lo menos, segun el arbitrio de varon prudente, como dicen los Teologos que tratan de los preceptos afirmatiuos: no se puede señalar tiempo cierto, y determinado en que el precepto de caridad y misericordia obligue al viuo a ofrecer la indulgencia referida a su padre, ò madre, &c. que estan en el Purgatorio: luego ningun precepto le obliga a ello.

Respondo, negando, que no le obligue, porq̄ la sentencia probable de S. Tomas, Cayetano, y Nauarro, à quien cita, y sigue Basco, enseña, q̄ el precepto de caridad, y misericordia obliga a los ricos, con obligacion de culpa graue, à que acudan con lo que les sobra en las necesidades ordinarias de los pobres, y aun en las necesidades graues dellos; dice lo mismo Diana cō otros

Basco, *ubi supra*, verb. *E. elemos. n. 5.*

Diana, *part. 5. tract. 8. resol. 14.*

Autores, sin señalar tiempo cierto, y determinãdo, en que deuen los ricos cumplir esta obligacion. Y assi se à de dezir, que aunque facilmente no se puede determinar tiempo en que los viuos estàn obligados à socorrer los difuntos del Purgatorio con Missas, Indulgencias, y otros Sufragios; no por esso se à de pensar que los viuos estàn escusados desta obligacion, especialmente pudiendo con mucho fundamento creer, que no quiere Dios, que se sepa el tiempo cierto, y determinado de dicha obligacion, para que por este medio sean mas, y mejor socorridas de nosotros las Animas del Purgatorio.

Capitulo XII.

*SI EL QUE GANA LA INDVL-
gencia de Nuestra Señora de los Angeles de
Porciuncula, es necessario que este en gracia de
Dios, para aplicarla a las Animas de el
Purgatorio.*

Punto Primero.

*RESOLVCION DE ESTA
dificultad.*

119 **E**N ella ay dos opiniones opuestas. La vna dize, que el viuo que haze diligencias para ganar alguna indulgēcia

cia por las Animas del Purgatorio, deve estar en gracia de Dios, porque si della carece, no puede aprouechar la indulgencia à las Animas del Purgatorio.

Esta opinion es del Padre Maestro Soto, del Padre Saa, y de los Cardenales Cayetano, y Lugo, que refiere Fr. Martin de S. Ioseph, el qual dice, que es probable.

120 La opinion contraria tienen por mas probable Cordoua, Portel, y Baseo, y la misma defienden S. Tomas, Suarez, Granados, Reginaldo, y Trellenc, à quien cita, y sigue Fr. Martin de S. Ioseph.

La razon es, porque aunque no estè en gracia de Dios el viuo que haze diligencias para ganar la indulgencia de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, que quiere aplicar por el anima de su padre, ò madre, &c. que piadosamente cree que estàn en el Purgatorio, la ganará la dicha anima, porque el que está en pecado mortal, aunque no puede para si ganar indulgencia, pero el mismo que haze diligencias para ganar indulgencias por algun difunto del Purgatorio, solo pone de su parte la obra que el Sumo Pontifice pide, y por ella aplica su Santidad al difunto del Purgatorio las indulgencias que saca del Tesoro de la Iglesia.

Fr. Martin, *in sum. lib. 2. tra. Etat. 9. n. 15.*

Cordoua *ubi supra. q. 24.*

Portel, *in du-bijs regul. pro iubiileo, & indulg. n. 22.*

Baseo, *ubi supra, verb. Indulg. num. 3.*

F. Martin *ubi supra.*

121 Confirmase esta doctrina, para que como el que dá limosna al pobre por vn criado q̄ està en pecado mortal, no es viciosa esta limosna, segun dizen Diana, y el Maestro Fr. Acacio Marche de Velasco; assi el viuo, que estando en pecado mortal haze diligencias para ganar la indulgencia de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, que ofrece al anima del Purgatorio, no dexa esta de ganar la dicha indulgencia ofrecida por el mal ministro, porque este no pretende ganarla para si, sino por el anima del Purgatorio, que es cierto està en gracia de Dios, dispuesta para recibir el fruto de la indulgencia referida.

Punto Segundo.

*SENALASE EL MODO QUE SE
à de observar en aplicar la indulgencia de Nue-
stra Señora de los Angeles de Porciuncula
por las Animas del Purgatorio.*

122 **D**IGO, que el viuo que teniendo inten-
cion formal, ò virtual, ò por lo me-
nos habitual de ganar la indulgen-
cia de Nuestra Señora de los Angeles de Porciū-
cula, ò otra plenaria, para ofrecerla por algun
anima del Purgatorio, es necesario que antes de

Diana, part.
5. tract. 42.
fol. 38.

Fr. Acacio,
on. 2. r. fol.
3. num. 9.

ganarla, ò quando la gana, se la aplique, porque si despues de ganada la ofreciessa al anima de el Purgatorio, no le aprouechara para salir al pũto de aquella carcel.

La razones, porque dizen Villalobos, y el Maestro Fr. Acacio Marchc de Velasco, que las obras satisfatorias que el Iusto haze, si antes de hazerlas, ò quando las haze, no las à aplicado, ò aplica a si mesmo, ò a otro que està en gracia de Dios, no puede despues de hechas aplicarlas para que les aproueche; como si algun sieruo de Dios ayunasse, ò hiziesse otra obra penal, y priuandose de la satisfacion de essas obras, las huuiesse dado, ù diesse quando las haze a Pedro que està en gracia de Dios, le perdonaria su Diuina Magestad las penas que deue por sus pecados. Pero si despues de auer ayunado, ò hecho otra obra penal, la aplicasse al mismo Pedro, no le aprouecharia, porque se puede seguir, que las obras satisfatorias q̄ sobran a los sieruos de Dios, nunca estarian en el Tesoro de la Iglesia, sino quedarian depositadas en la voluntad del que las haze, para aplicarlas a si mesmo quando de ellas necesitasse, ò para darlas a quien quisiere, haziẽdo de las Tesoro particular, el qual a nadie se à concedido.

Villalob. to
mo 1. trat. 26
dif. 6. n. 4.

Fr. Acacio,
obisupr. resol.
97. n. 4.

123 Con entiuo de esta doctrina se puede

P

de-

dezir, que la indulgencia de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, ò otra plenaria, si despues que el viuo la gana, la aplica à algun Alma del Purgatorio, como algunos Fieles ordinariamente hazen, aunque le puede aprouechar en virtud del merito que los Teologos llaman de congruo; esto es, de congruencia, y conveniencia, el qual cõsiste, en que vno alcance para otro algun premio por la buena obra que haze, segùn dizen el Ilustrissimo Tapia, Granados, y Fr. Acacio Marche de Velasco, no aceta Dios la dicha indulgencia, para que el anima infaliblemente salga del Purgatorio, sino solo la aceta su Divina Magestad misericordiosamente. El qual merito de congruo es diferente de la satisfaciõ, porque por esta se paga la deuda; y por el merito de congruo, ò impetraciõ, se ruega que se haga tal, ò tal gracia, como (v.g.) alcançò S. Estevan cõ sus oraciones la conversion de S. Pablo, y S. Monica, la de su hijo S. Agustín.

124 Empero el viuo, que antes de ganar la indulgencia de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, ò otra plenaria, ò quando la gana con intencion formal, ò virtual, ò por lo menos habitual de ganarla, la aplica al anima de el Purgatorio, le aprouecha infaliblemente para salir libre de aquella carcel, segun la mas verdadera

Tapia, tom. I
catena Moral.
lib. 3. artic.
2.

Granados, in
2. 2. D. Theologia,
q. 114.
tract. 11. disput.
put. 1.

Fr. Acacio,
ubi supr. resolut.
1. 97. n. 1.

dera opinion de Nauarro, Suarez, Diana, y otros que cita, y sigue Baseo,

Baseo, ver
Indulg. pro
sanct. n. 5.

125 Y si no aprouechare al anima del Purgatorio, serà lo primero, porque la indulgencia plenaria que el viuo ofrece al difunto del Purgatorio, es por modo de sufragio, en que se ofrece à Dios el precio de su santissima Sangre, el qual tiene efecto, si su Diuina Magestad lo aceta; y como no à hecho promesa de acetar la indulgencia plenaria, como precio, se la ofrece solamente para que la acete segun su diuina misericordia, como dizen Soto, Cano, y otros, que cita, y sigue Fr. Acacio Marche de Velasco.

Fr. Acacio
ubi supr. reso
lut. 58.

126 Lo segundo serà, porque aunque es cierto, hablando en comun, que las indulgencias tanto valen quanto suenan; no è cierto, si esta indulgencia plenaria, en particular, tanto vale quanto suena, pues puede faltar causa proporcionada para que el Papa la conceda, como queda dicho en el num. 23.

Y assi, quando el viuo aplicare alguna indulgencia plenaria al difunto del Purgatorio, le aprouecharà mas, ò menos, segun fuera la causa, como alli se dixo.

127 Lo tercero serà, porque quien pretende ganar indulgencias, es necessario que cumpla todas las condiciones que pide la concession de

las indulgencias. Y assi, el viuo que por imposibilidad, ò por ignorancia, ò por oluido, ò por tener opinion probable de que no es necessaria tal ò tal diligencia para ganar la indulgencia, no la ganará si la quiere aplicar al difunto del Purgatorio, porque el viuo no cumplió lo que pedia la concession de la indulgencia; y en esta materia, la opinion probable, ò mas probable no basta quando la verdad *à parte rei* está en contrario,

Bonacina, to-
mo 1. disp. 6.
de indulg. q. 1.
qu. ut. s. n. 27.

Fr. Martin,
ubi sup. trat.
12. n. 1. 2.

Villalob. to-
mo 1. tract. 1.
dif. 13. n. 3.

como con otros Autores dize Bonacina, aunque Fr. Martin de S. Joseph lleva la opinion contraria, diziendo, que como en materia de Sacramentos, donde se trata de juridicion, se puede seguir opinion probable, assi en materia de ganar indulgencias, se puede con seguridad seguir opinion probable, porque auendola, dà la Iglesia juridicion, y no ay peligro de seguir la opinion, como con otros Autores dize Villalobos.

128 Lo quarto será, porque puede suceder que el difunto de el Purgatorio, à quien el viuo aplica la indulgencia de Nuestra Señora de los Angeles de Porciuncula, ò otra plenaria no la merezca, porque viuyendo, fue descuidado en ofrecer indulgencias, ò otros sufragios por las Animas de el Purgatorio, y permite Dios, que despues de muerto no aya algun viuo que del se acuerde.

Esta opinion es de Cordoua, á quien cita, y sigue Villalobos; y de la misma opinion es el Cardenal Cayetano, que refiere Fr. Martin de S. Joseph, el qual dize con Enriquez, Suarez, Grana- dos, Carrillo, y Trullenc, que está mal fundada, porque pone condicion, que no es necesaria para ganar indulgencias, pues la comunicacion de las que se ofrecen á las Animas del Purgatorio, no son los meritos de los Fieles de esta vida, sino la satisfacion que se aplica del Tesoro de la Iglesia por los difuntos q̄ mueren en gracia de Dios.

129 Demanera, que como las cosas referidas no son ciertas, sino opinables, y para elegir opiniones, y dexar las inciertas por las ciertas, y las probables para seguir las seguras, aunque por seguras se teogan las probables, es menester el don de ciencia, que es vn práctico conocimiento, y luz interior cō que el Christiano vé lo cierto entre lo dudoso, y entre lo malo, y lo bueno, para aplicarse á lo bueno, y aborrecer lo malo, el qual don de ciencia no concede á todos la Di- uina Magestad, sino es á quien es seruido, como los demas dones del Espiritu Santo, segun afirma el Apostol S. Pablo, diziendo: *Hæc autem omnia operatur vnus, atque idem Spiritus di- uidens singulis prout vult.* Por esso conviene aplicar Miſſas, indulgencias, y otros sufragios á

Villalob. *vb.*
ſupr. trat. 26.
diſ. 10. n. 2.

Fray Martin,
ubi ſupr. trat.
9. nu. 16.

D. Paulus, in
epiſt. 1. ad Cor.
inth. cap. 12.

las Animas del Purgatorio, porque ellas son tan agradecidas á los que les ayudan à salir de aquella carcel, que les pagan este beneficio, no solo con bienes temporales, pues muchas vezes han experimentado los deuotos de aquellas benditas Animas, que por encomendarse à ellas, hallã lo que han perdido, y salen de los trabajos que se les ofrece, sino tambien lo satisfacen con bienes espirituales, rogando à Dios por sus bien hechores; porque aunque algunos dizen, que estando en el Purgatorio no interceden por sus benefactores, otros afirman lo contrario, segun dize S. Agustin en vna carta que escriuiò à vn viuo, para probar que el anima de su muger se acordaua dèl, y procuraua delante de Dios el remedio de su saluacion, pues hasta el Rico abariento, estando en el infierno, solicitaua la saluaciõ de sus hermanos, como dize S. Lucas, aunque no se logrò su peticion.

130 Pero si solicitaremos con Missas, indulgencias, y otros sufragios la remission de las penas que las Animas padecen en el Purgatorio, si fuereamos sus deuotos, y nos empleatèmos en suplicar à Dios Nuestro Señor las consuele, y faborezca, se assegura mucho nuestra vtilidad, como lo afirma el Gran Padre S. Agustin, diciendo: *Semper boni erimus sic piij, & misericordes, & sic*

Diu. August.
Epist. 125.

D. Luc. c. 16.
i Euangelij.

Diu. August.
in. 10. serm.
4. ad fratres
sermo.

sic mala morte perire non possemus. Siempre seremos buenos, piadosos, y misericordiosos, y de este modo no será posible que muramos mala muerte, la qual solo es de aquellos que acaban su vida en desgracia de Dios Nuestro Señor.

Con todo lo escrito en este Tratado, lo cierro en el Convento Real de S. Luis de la Zubiade Granada en veynte de Março, año de 1667.



ALABADO

Sea el Santissimo Sacramento del Altar, y la Purissima Virgen Maria Señora Nuestra, concebida sin pecado original en el primer Instante de su Ser.

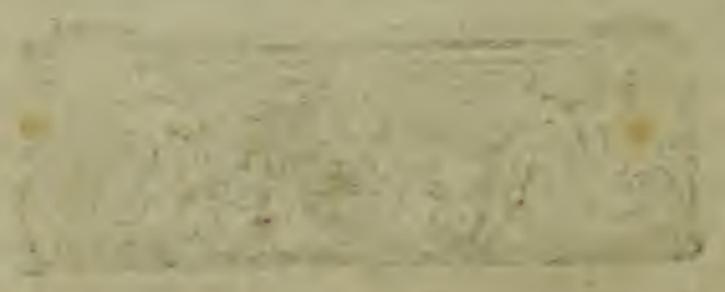


Faint, illegible text at the top of the page, possibly bleed-through from the reverse side.

A decorative horizontal line consisting of a series of small, repeating floral or geometric motifs.

ALABADO

Main body of faint, illegible text, likely the lyrics or verses of the 'Alabado'.



1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

